

Tartalom

MEGHÍVÓ	2
MEGHÍVÓ	3
MEGHÍVÓ	4
Beszámoló nyílt ülésen hozott lejárt határidejű határozatokról	5
a 2013.évi pénzügyi terv végrehajtásáról	7
A Mezőhegyes Város Képviselő-testülete és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 4/2013. (II. 6.) önkormányzati rendelet módosításáról	29
2014. évi szociális nyári gyermekétkeztetés	30
A Génbank-SEMEX Magyarország Kft. építési földmaradványa	32
A KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 azonosítószámú közvilágítás-korszerűsítési pályázat	35
Az ÁMK homlokzat - Nagymagtár előtti tér rendezési terve	41



Polgármestertől
Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22. 5820

8/2014.

MEGHÍVÓ

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete **2014. április 29. napján 13.30 órai** kezdettel ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Ülés helye:
Centrál Kozma Ferenc díszterme

13.30

Ünnepi megemlékezés a Holokauszt 70. évfordulója alkalmából
Ünnepi beszédet mond:
Dr. Goldman György, a Békéscsabai Zsidó Hitközség képviselője

S Z Ü N E T

Napirend előtt: Beszámoló a lejárt határidejű határozatokról

Napirend:

- 1) 2013. évi zárszámadás
- 2) A Mezőhegyes Város Képviselő-testülete és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 4/2013. (II. 6.) önkormányzati rendelet módosításáról
- 3) 2014. évi szociális nyári gyermekétkeztetés
- 4) A Génbank-SEMEX Magyarország Kft. építési földmaradványa
- 5) A KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 azonosítószámú közvilágítás-korszerűsítési pályázat
- 6) Az ÁMK homlokzat - Nagymagtár előtti tér rendezési terve

Előadók:

A napirend 1), 3)-6) témáinak előadója: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet, polgármester
A napirend 2) témájának előadója: Hupucziné Györki Julianna, jegyző

Véleményez:

Valamennyi bizottság és tanácsnok: a napirend 1) témáját
Pénzügyi Bizottság: a napirend 3) 4) 5) 6) témáit
Szociális és Egészségügyi Bizottság: a napirend 3) témáját
Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság: a napirend 2) témáját

Bejelentések

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet sk.
polgármester



Mezőhegyes Város Önkormányzatának Képviselő-testülete
Szociális és Egészségügyi Bizottsága
Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22. 5820

MEGHÍVÓ

Mezőhegyes Város Önkormányzatának Képviselő-testülete **Szociális és Egészségügyi Bizottsága** **2014. április 24. napján 12³⁰ órai kezdettel** ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Ülés helye: **Gluzek Gyula kistanácskozó**

Napirendek:

- A Képviselő-testület 2014. április 29-ei ülése elé kerülő előterjesztések megvitatása.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Tisztelettel:

Tarkó Gábor
**Szociális és Egészségügyi
Bizottság elnöke**



Mezőhegyes Város Önkormányzatának Képviselő-testülete
Pénzügyi Bizottsága
Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottsága
Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22. 5820

MEGHÍVÓ

Mezőhegyes Város Önkormányzatának Képviselő-testülete **Pénzügyi Bizottsága és Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottsága** **2014. április 28. napján 14⁰⁰ órai kezdettel** együttes ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Ülés helye: **Centrál Kozma Ferenc díszterme**

Napirendek:

- A Képviselő-testület 2014. április 29-ei ülése elé kerülő előterjesztések megvitatása.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Tisztelettel:

Jeszenka Zoltán sk.
Pénzügyi Bizottság
elnöke

Krcsméri Tibor sk.
Ügyrendi, Okt., Közműv. és Sport
Bizottság elnöke



8/2014.

Beszámoló
nyílt ülésen hozott lejárt határidejű határozatokról

22/2014. (I. 28.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület 366/2013.(X.8.) Kt. sz. határozatában döntött arról, hogy eljárást indít az AERD Megújuló Energia és Régiófejlesztési Zrt-vel szemben 5 millió Ft kötbér és 3 millió Ft kártérítés megfizetése érdekében. Figyelemmel arra, hogy a 2014. január 16-ai Cégléletről megjelent, az AERD Zrt. csődeljárás alatt áll, ezért bejelentette az AERD Zrt-vel szemben megindított csődeljárás során 5 millió Ft kötbér és 3 millió Ft kártérítés követelését az adósnak és a vagyonfelügyelőnek, a 80.000.-Ft-os nyilvántartási díj megfizetése mellett. Felhatalmazott a szükséges intézkedés megtételére.

Határozat végrehajtása: Az önkormányzat által bejelentett követelést hitelezői igényként a Budapest Holding Zrt. nem vette nyilvántartásba, tekintettel a testület korábbi döntésére, miszerint a 322/2013.(IX.24.) Kt. sz. határozatában kijelentette, hogy az 5 millió Ft összegű meghíúsulási kötbérre nem tart igényt, és amennyiben a szolgáltató mulasztására visszavezethető rejtett meghibásodás nem keletkezik, semmiféle kártérítési igény nem él.

24/2014. (I.28.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület az ALFÖLDVÍZ Zrt. által készített, 2014-re vonatkozó Rekonstrukciós javaslatát nem fogadta el. Felkérte a Zrt-t egy új, vezeték kamerás vizsgálatát nem tartalmazó rekonstrukciós javaslat kidolgozására.

Határozat végrehajtása: A testület döntésének megfelelően felkértük a Zrt-t az új javaslat kidolgozására. Az anyag megküldéséig nem érkezett új javaslat.

51/2014.(II.25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület úgy határozott, hogy az önkormányzat tulajdonában lévő és az elmúlt 9 hónap alatt sikertelenül pályáztatott Mezőhegyes, Posta utca 15. szám alatti – üresen álló – 61 m² alapterületű, 2 szobás, összkomfortos komfortfokozatú bérlakást a Leszing Kft. által adott ingatlanforgalmi értékecséslésben magállapított minimum 3.600.000,- Ft vételáron értékesíteni. Az ingatlant versenyeztetés útján, az összességében legjobb ajánlatot tevőnek értékesíti. A pályázatot zárt borítékban, „Pályázat lakásvásárlásra” jelzéssel, feladó megjelölése nélkül kell benyújtani 2014. április 15-ig a Jegyzőhöz. A lakás eladásával kapcsolatos járulékos költségek a vevőt terhelik.

Határozat végrehajtása: A pályázati kiírást a Mezőhegyes Városi Hivatalban, a város honlapján és a Polgármesteri Hivatal hirdetőtábláján közzétettük. A megjelölt határidőig pályázatot nem nyújtottak be.

62/2014. (II.25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület felhatalmazott, hogy a KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 azonosítószámú közvilágítás-korszerűsítési pályázat sikeres lebonyolítása érdekében: kíséreljek meg összefogást a hasonló helyzetben levő, nyertes pályázattal bíró önkormányzatokkal és közösen kérjék a Magyar Energetikai és Közmű-szabályozási Hivaltól, hogy az EDF DÉMÁSZ Zrt üzletszabályzatának módosítását írja elő; kezdeményezzek tárgyalást a pályázati irányító hatóságnál és próbálja meg elérni, hogy a mérőhelyek kialakítására lehessen költséget átcsoportosítani az esetleges megtakarításokból; kezdeményezzem a BM EU Önerő Alap kiírás módosítását, hogy lehetőség legyen a keretből támogatást kérni az önerő csökkentésére.

Határozat végrehajtása: A „Mezőhegyes város közvilágítás energiatakarékos átalakítása” tárgyú nyertes pályázattal kapcsolatban történt eseményekről a jelen ülésre betérjesztett előterjesztésben számolok be.

64/2014. (II. 25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület elfogadta a József Attila Általános Művelődési Központ színházterme közbeszerzési eljárást megindító felújításához szükséges eszközök beszerzésére vonatkozó ajánlati felhívást. Felhatalmazott az eljárást lezáró döntés meghozatalára.

Határozat végrehajtása: Az eljárást lezáró döntést meghoztam. Nyertes ajánlattevőként – tekintettel arra, hogy az egyetlen érvényes ajánlatot tette – a HOR Zrt-t hirdetem ki, és az eljárást eredményesnek nyilvánítottam.

76/2014. (II.25.) kt. sz. határozat: A képviselő-testület a József Attila ÁMK előtti rossz állapotú közterület mielőbbi felújítása érdekében felkérte a polgármestert, kérjen árajánlatot közterület-tervezésben járatos szakembertől a közterület – köztér komplex építészeti-, gépészeti-, kertészeti szempontokat is figyelembe veendő térburkolat tervezésére, engedélyezési és kiviteli terv elkészítésére vonatkozóan és az ajánlatot terjessze a testület következő ülésére.

Határozat végrehajtása: Az ÁMK előtti tér felújításához szükséges terv ingyenes elkészítésére nem sikerült tervezőt találni. Kiss Zoltán, a Geoplanterv Kft. ügyvezetője kedvezményes összegért vállalja a tér felújítása tervének elkészítését. A testület a **107/2014.(III.25.) Kt. sz. határozata** értelmében Kiss úr ajánlatának ismeretében jelen ülésen dönt arról, hogy megrendeli-e a tervet.

94/2014. (III. 25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület a mezőhegyesi fűtőmű további zavartalan működése érdekében a 2013. október 15-én a BIOMORV Kft-vel megkötött és 4 db, összesen mintegy 1,5 MW teljesítményű kazán bérletére vonatkozó szerződés egy hónappal – 2014. április 30-ig – történő meghosszabbítását határozta el azzal a módosítással, hogy 2014. április 1. napjától 1 db aprítékos és 1 db rönkfa tüzelésű, összesen 0,8 MW összteljesítményű kazánokat bérel. A 2 db kazán bérleti díja 1.000.000,- Ft/hónap + 270.000,- Ft ÁFA, azaz összesen 1.270.000,- Ft. A bérleti díj fedezetét az önkormányzat 2014. évi költségvetés dologi előirányzata terhére biztosította. Felhatalmazott, hogy – amennyiben az önkormányzat ajánlata megfelel a BIOMORV Kft-nek – a bérleti szerződést kösssem meg.

Határozat végrehajtása: Az ajánlat megfelelt a Kft-nek, így a bérleti szerződést a döntésnek megfelelően megkötöttem. A továbbiakról az ülésen szóban kívánom tájékoztatni a testületet.

98/2014. (III. 25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület – tekintettel arra, hogy az 508/2012.(XII.11.) Kt. számú határozatában vállalt kötelezettségének – mely a 2010-2011. évi kötelező, béren kívüli juttatások kamatmentes, legkésőbb 2013. szeptember 30-áig történő megfizetésére irányul – a Polgármesteri Hivatal köztisztviselői irányába nem tett eleget – tudomásul vette, hogy Mezőhegyes Város Önkormányzata és a köztisztviselői kar között 2012. december 27-én létrejött megállapodás 5. pontja értelmében az elmaradt juttatás határidőben történő ki nem fizetése miatt a köztisztviselők jogosultak a 2011. január 1-jétől számított kamat összegére. A Polgármesteri Hivatal köztisztviselői részére a 2010-2011. évben meg nem fizetett béren kívüli juttatások kamatainak kifizetéséhez szükséges fedezetet, 2,2 millió Ft-ot a 2014. évi adóttöbblet bevétel terhére biztosította.

Határozat végrehajtása: A Polgármesteri Hivatal érintett köztisztviselői részére a cafetéria 2011. január 1-jétől számított kamatösszegét 2014. március 27-én maradéktalanul kifizették.

101/2014. (III. 25.) Kt. sz. határozat: A képviselő-testület köszönettel vette a Génbank-Semex Magyarország Kft. 2500 m³ tiszta termőföldre vonatkozó felajánlását. Felkért, hogy készítessenek költségvetést a szánkózó domb megépítésének bekerülési költségéről, ill. változatokat egyéb közérdekű felhasználásra és terjesszem azokat a következő ülésre. Kérte a felajánlót, hogy a földet a döntésig más célra ne hasznosítsa, más részére ne értékesítse.

Határozat végrehajtása: A szánkózó domb megépítésének bekerülési költségeiről és a felajánlott föld egyéb közérdekű felhasználásra történő javaslatról szóló előterjesztést jelen ülésre beterjesztettem.

109/2014.(III.25.) kt. sz. határozat: A képviselő-testület a 35/2013.(II.5.) kt. sz. határozat alapján kötött szerződéssel a tulajdonában lévő helytörténeti gyűjtemény és kiállítás üzemeltetését a Mezőhegyesi Állami Ménes Lótenyésztő és Értékesítő Kft-nek adta át, 2013. április 1-jétől 2014. március 31-ig határozott időre. A Képviselő-testület a szerződést a Kft. ügyvezető igazgatójának egyetértésével, közös megegyezéssel – változatlan feltételekkel – meghosszabbította egy évvel, 2014. április 1-jétől 2015. március 31-ig. Felhatalmazott az üzemeltetési szerződés módosításának aláírására.

Határozat végrehajtása: Az üzemeltetési szerződést megkötöttük.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester



**Mezőhegyes Város Önkormányzatának
___/2014. (__. __) önkormányzati rendelete
a 2013.évi pénzügyi terv végrehajtásáról**

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörében, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés f) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 88.§ és 91.§-ában kapott felhatalmazás alapján, figyelemmel az államháztartás szervezetei beszámolási és könyvvezetési kötelezettségének sajátosságairól szóló módosított 249/2000.(XII.24.) Kormányrendelet 6. §-ának előírásaira Mezőhegyes Város Önkormányzat 2013. évi költségvetési gazdálkodásának zárszámadásáról a következő rendeletet alkotja:

A rendelet hatálya

- 1.§** A rendelet hatálya kiterjed az Önkormányzatra, valamint az önkormányzat költségvetési szerveire.
- 2.§** (1) Az önkormányzat önállóan működő és gazdálkodó költségvetési szervei:
- Általános Művelődési Központ
 - Centrál Étellemezési és Szolgáltató Központ
 - Polgármesteri Hivatal
 - Önkormányzati tevékenységek
- (2) Az (1) bekezdésben felsorolt költségvetési intézmények külön – külön címet alkotnak.
- (3) A címrendet az önkormányzat 2013.évi költségvetéséről szóló 5/2013.(III.01.) önkormányzati rendelet 2.§. (2) bekezdése tartalmazza.

Az önkormányzat és költségvetési szervei 2013. évi költségvetésének teljesítése

3.§ Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete a 2013. évi költségvetés végrehajtásáról szóló zárszámadást

1.148.380 ezer forint pénzforgalmi bevétellel,

1.100.672 ezer forint pénzforgalmi kiadással

42.304 ezer forint módosított pénzmaradvánnyal hagyja jóvá.

4. § (1) A 3.§-ban jóváhagyott bevételi főösszeg forrásonkénti megbontása:

(adatok ezer forintban)

Bevételek megnevezése	Működési	Felhalmozási	Összesen
1. Intézményi bevételek	166.305	42.107	208.412
2. Önkormányzatok sajátos bevétele	178.973	16.911	195.884
3. Központi költségvetési támogatások	421.563	651	422.214
4. Átvett pénzeszközök	230.322	36.008	266.330
5. Pénzmaradvány	7.822	5.057	12.879
6. Költségvetési pénzforgalmi bevételek	1.004.985	100.734	1.105.719
Bevételek megnevezése	Működési	Felhalmozási	Összesen
7. Hitel, kölcsön bevétele	38.376	10.270	48.646
8. Finanszírozási bevételek	1.043.361	111.004	1.154.365
9. Kiegyenlítő, függő, átfutó bevétel			-5.985
10. Pénzforgalmi bevételek összesen			1.148.380

(2) A 3. §-ban jóváhagyott kiadási főösszeg kiemelt előirányzatonkénti megbontása: ezerFt

Kiadások megnevezése	Működési	Felhalmozási	Összesen
1. Személyi juttatások	370.431	0	370.431
2. Munkaadót terhelő járulékok	80.960	0	80.960
3. Dologi jellegű kiadások	384.429	1.490	385.919
4. Pénzeszközátadások	12.466	0	12.466
5. Támogatások	61.083	0	61.083
6. Felújítási kiadások	0	57.893	57.893
7. Felhalmozási kiadások	0	35.490	35.490
8. Költségvetési pénzforgalmi kiadások	1.006.775	94.873	1.101.648
9. Hitelek, kölcsönök kiadásai	85.035	16.131	101.166
10. Finanszírozási kiadások	994.404	111.004	1.105.408
11. Kiegyenlítő, függő, átfutó kiadások			-4.736
12. Pénzforgalmi kiadások összesen			1.100.672

(3) Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat és intézményei bevételi és kiadási előirányzatainak teljesítését a 1. számú és a 2. számú mellékletben foglaltaknak megfelelően jóváhagyja.

(4) A képviselő-testület az önkormányzat 2013. évi működési és felhalmozási mérlegét a 3. számú mellékletben foglaltak szerint állapítja meg.

5.§ (1) A felújítási kiadások teljesítését 57.893 ezer forint főösszegben, célonkénti részletezését a 4/A. mellékletben foglaltak szerint elfogadja.

(2) A felhalmozási kiadások teljesítését 35.490 ezer forint főösszegben, feladatonkénti részletezését a 4/A. számú mellékletben foglaltak szerint elfogadja.

6.§(1) Az önkormányzat adósságot keletkeztető ügyleteiből és kezességvállalásaiból fennálló kötelezettségei és a több éves kihatással járó kötelezettségei számszerűsítését évenkénti bontásban az 5/A. számú mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

(2) Az önkormányzat 2013. évi adósságot keletkeztető fejlesztési céljai és a több éves kihatással járó kötelezettségei számszerűsítését évenkénti bontásban az 5/B. számú mellékletben foglaltak szerint fogadja el.

(3) Az önkormányzat a Stabilitási törvény 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből fennálló kötelezettségeit, és az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011.(XII.30.) Korm. rendelet 2.§ (1) bekezdése szerinti saját bevételeit az adósságot keletkeztető ügyletek futamidejének végéig az 5/C. számú melléklet szerint fogadja el.

7.§ A pénzeszközátadások és támogatások teljesítését 12.466 ezer forint működési célú átadással, 61.083 ezer forint szociális támogatással, az 6/A. és az 6/B. számú mellékletben foglalt részletezésben fogadja el.

8.§ Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2013. év december hó 31-i állapot szerinti vagyonát a 7. számú mellékletben részletezett, az önkormányzat és az önkormányzati intézmények mérlegadatai alapján 2.896.828 ezer forintban állapítja meg.

9.§ Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat és az önkormányzati intézmények bevételi és kiadási előirányzatainak feladatcsoportonkénti részletezését a 8., 8/A.,8/B.,8/C.,8/D. számú mellékekben foglaltak szerint hagyja jóvá.

10.§ (1) Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2013. évi felülvizsgált – tárgyévi helyesbített pénzmaradványát a 9. számú mellékletben foglalt részletezéssel állapítja meg:

(adatok ezer forintban)

Költségvetési címek	Összeg
Általános Művelődési Központ	5.021
Centrál Étkeztetési és Szolgáltató Központ	0
Polgármesteri Hivatal	5.659
Önkormányzat tevékenységei	34.544
Önkormányzat mindösszesen	45.224

(2) Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2013. évi vállalkozási eredményét a 10. számú melléklet szerint a Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ vonatkozásában 0 ezer forintban hagyja jóvá.

(3) Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat központi támogatásokkal kapcsolatos elszámolását a 11. számú melléklet szerint hagyja jóvá.

(4) Mezőhegyes Város Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat és az önkormányzati intézmények 2013.évi pénzmaradványának - pénzmaradványt terhelő elvonások után rendelkezésre álló (9.,10.,11.számú melléklet) – a 2014.évi költségvetésben történő felhasználását a 9. számú mellékletben foglalt részletezéssel állapítja meg.

(5) Mezőhegyes Város Önkormányzat 2014.évi költségvetéséről szóló 3/2014.(III.01.) számú rendeletében szereplő pénzmaradvány, az e rendeletben nevesített tényleges pénzmaradványra módosul.

Költségvetési címek	2014.évi költségvetés	2013.évi beszámoló	Különbözet
Általános Művelődési Központ	4.000	5.021	1.021
Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ	0	0	0
Polgármesteri Hivatal	119	5.659	5.540
Önkormányzat tevékenységei	36.238	34.544	-1.694
Önkormányzat mindösszesen	40.357	45.224	4.867

(6) A 2013.évi általános és céltartalék feladatonkénti felhasználását a 12.számú melléklet tartalmazza.

(7) A képviselő-testület az önkormányzat – teljesített – létszámkeretét a 13.számú mellékletben feltüntetettek szerint állapítja meg.

(8) A képviselő-testület az önkormányzat – teljesített – 2013. évi előirányzat felhasználási tervét a tényleges teljesítés ismeretében a 14. számú mellékletben rögzítettek szerint állapítja meg.

(9) A képviselő-testület az önkormányzat több éves kihatással járó feladatait a 15. számú mellékletben rögzítettek szerint állapítja meg.

(10) Az önkormányzati gazdálkodást bemutató, a 2012 - 2013. évi teljesítési adatokat, valamint a 2014. évi tervezet adatokat a 15.,16.,17.,18.,19. számú melléklet tartalmazza.

(11) A képviselő-testület az önkormányzat 2013. évi egyszerűsített mérlegét, egyszerűsített pénzforgalmi jelentését, egyszerűsített pénzmaradvány kimutatását, valamint az egyszerűsített eredmény kimutatását a 20., 21., 22., 23. számú mellékletekben foglaltak szerint hagyja jóvá.

10.§ (1) Az önkormányzat jegyzője köteles gondoskodni a pénzmaradványt érintő fizetési kötelezettségek teljesítéséről, figyelemmel kíséréséről.

(2) Az önkormányzat jegyzője és a költségvetési szervek vezetői a pénzmaradványnak a 2014. évi előirányzatukon történő átvezetéséről gondoskodni kötelesek.

(3) Az önkormányzat jegyzője a költségvetési beszámoló elfogadásáról és a pénzmaradvány jóváhagyott összegéről, az intézményeket a rendelet elfogadását követően 15 napon belül írásban értesíteni köteles.

Záró rendelkezések

11.§ E rendelet a kihirdetése napján lép hatályba.

Mezőhegyes, 2014. április hó 15.

Kovácsné dr.Faltin Erzsébet
polgármester

Hupucziné Györki Julianna
jegyző

Kihirdetve:

Hupucziné Györki Julianna jegyző



MEZŐHEGYES VÁROS ÖNKORMÁNYZAT

**2013. ÉVI ZÁRSZÁMADÁSÁNAK
KIEGÉSZÍTŐ MELLÉKLETE**

I.

Általános rész

1. Az önkormányzat által ellátott feladatok értékelése

Az önkormányzat működési feladatainak ellátását a Polgármesteri Hivatal, az Önkormányzat, az Általános Művelődési Központ és a Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ költségvetési szervek biztosították. A Képviselő-testület racionalizálási döntése értelmében 2013. június 30. napjával a Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ megszüntetésre került, feladatai az Általános Művelődési Központhoz kerültek integrálásra. 2013. októberétől „kényszerű kötelezettségként” távhő szolgáltatási feladattal bővült az önkormányzati tevékenység. Miniszteriális szervek felé megkereséssel élünk, kértük az ellátandó feladat támogatását. Az ígéretek ellenére csak szűkös saját bevételeink szolgálták a fűtési feladat ellátását.

Az adósságkonszolidációnak köszönhetően 50.626 ezer forint összegű hitel visszafizetésétől mentesültünk az állam általi átvállalás alapján. Évközben a feladatfinanszírozás korrekciójaként a szociális alapellátás (házi segítségnyújtás, szociális étkeztetés, tanyagondnoki szolgálat, időskorúak nappali ellátása, családsegítés, gyermekjóléti szolgálat) valamint a gyermekétkeztetés feladataihoz biztosított szerkezetátalakítási-tartalék pótlólagos összeggel segítette a feladatellátást. Ugyancsak jó szolgálatot jelentett a nyári gyermekétkeztetéshez biztosított központi támogatás. A december utolsó napjaiban leutalt kiegészítő támogatás (37.701 ezer Ft) biztosította a felszaporodott és pénzügyi nehézségek miatt kiegyenlíteni nem tudott szállítói számlák teljesítését.

2013. évet likviditási gondok övezték, a munkabérek és a segélyek kifizetését minden hónapban munkabérhitel igénybevételel tudtuk biztosítani. Az előző évhez viszonyítva tapasztalható, hogy nagyságrendje csökkenő.

adatok ezer forintban

MUNKABÉRHITEL ALAKULÁSA	2012.év	2012.év	Változás	
			összege	%-a
Felvett és visszafizetett munkabérhitel	243.000	179.571	-63.429	73,9
Felvett munkabérhitelre fizetett kamatok	1.801	910	-891	50,5

Folyószámlahitelként 2013. I. félévben 90.000 ezer forint keretösszeg szolgált. A 2013. évet a már felhasznált és visszafizetni nem tudott 80.035 ezer forint összegű egyenleggel kezdtük. Az adósságkonszolidáció által biztosított 50.626 ezer forint, 39.374 ezer forinttra redukálta kötelezettségeinket. Jogszabályi rendelkezés alapján – évvégén az önkormányzatok nem rendelkezhetnek folyószámlahittel – a fennálló 38.376 ezer forint folyószámlahitelt éven túli lejáratú működési hitellé átminősítettük. 2013. évet megelőzően a 2005. évben sikerült folyószámlahitel kötelezettség mentesen zárni.

adatok ezer forintban

FOLYÓSZÁMLAHITEL ALAKULÁSA	2012.év záró	2013.év záró	Változás	
			összege	%-a
Igénybevett folyószámlahitel	80.035	0	-80.035	0
Igénybevett hitelre fizetett kamatok	7.601	4.405	-3.196	58,0

A 2013. december végén meglévő fejlesztési és működési hiteleink (77.225 ezer Ft) 2014. február utolsó napján a negyedik körös adósságkonszolidáció alapján központi törlesztési támogatással megszűntek.

Forrásaink szűkössége miatt a köztisztviselők 2010. és a 2011. évi elmaradt kötelező juttatásainak, valamint a közalkalmazottak 2013. II. félévi béren kívüli juttatásainak rendezése 2014. évre húzódott.

Szállítói kötelezettségeink

adatok ezer forintban

Időszak	Le nem járt	0-30 nap	31-60 nap	61-90 nap	91-120 nap	121-150 nap	151-180 nap	180 nap feletti	Összes
Január	13.931	14.629	1.552	82	0	0	0	0	30.194
Február	6.262	22.043	3.579	79	0	0	0	0	31.954
Március	12.503	11.709	584	0	0	0	0	0	24.796
Április	13.380	15.674	6.589	0	0	0	0	0	35.643
Május	12.318	13.938	7.609	2.273	0	0	0	0	36.138
Június	2.714	17.191	8.248	3.145	1.567	0	0	0	32.865
Július	2.972	16.450	7.294	4.820	1.877	615	0	0	34.028
Augusztus	3.583	13.552	8.835	5.628	4.870	0	0	0	36.468
Szeptember	3.392	10.950	110	2.253	2.254	329	0	0	19.288
Október	7.634	14.597	1.228	2.092	1.265	0	0	0	26.816
November	19.054	14.863	4.807	7.601	1.265	0	0	0	47.590
December	5.680	10.835	251	0	3.725	249	0	0	20.740

A szállítók felé fennálló tartozásaink túlnyomó többsége 0-30 napos, illetve 31-60 napos kötelezettségeket tartalmaztak. Május hónaptól kezdődően keletkeztek 61-90 napos, június hónaptól a 91-120 napos tartozásaink. Megfigyelhető, hogy március illetve szeptember hónapban a helyi adóbevételeknek köszönhetően a kötelezettségek csökkentek. Az évvégén érkezett központi támogatás segítséget nyújtott abban, hogy szállítóink felé tartozásainkat nagyobb hányadát kiegyenlíthettük. Köszönjük a közüzemi és egyéb szállítóknak a fizetési átütemezés biztosítását, a nagy adózóknak a fizetési határidő előtti adóbefizetés teljesítést.

A 2013. évi teljesített **fejlesztési** feladatok 111.004 ezer forint kiadást testesítettek meg, melyből 10.000 ezer forint (9 %) fejlesztési hitel felvételére épült.

Az önkormányzatok hitelfelvétele új alapokra helyeződött. Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény értelmében az önkormányzat adósságot keletkeztető ügyletet csak a Kormány előzetes hozzájárulásával köthet. Kormány hozzájárulása nélkül csak reorganizációs hitelre, likvid hitelre, valamint megnyert pályázat önrészeire vonatkozó ügylet köthető.

A megvalósított fejlesztések túlnyomó többségét pályázati támogatás segítette. Az ivóvízhálózat és a szennyvízhálózat rekonstrukciók forrását a vagyonüzemeltetésből származó bevétel biztosította.

2013. évben megvalósított fejlesztések:

- Városközpont rehabilitáció befejező munkálatai – pályázati támogatással és saját forrással,
- Bölcsőde kialakításának befejező munkálatai – pályázati támogatással és saját forrással,
- Szennyvíztisztító korszerűsítés előkészületi szakasza- pályázati támogatással,
- Vendégház felújítása – pályázati támogatással,
- Ivóvízhálózat, szennyvízhálózat felújítása – üzemeltetési bevétel forrással,
- Fűtőmű tervdokumentáció készítése – saját forrással,
- Mezőgazdasági erőgépek, eszközök beszerzése – közfoglalkoztatási program keretében,
- Kommunális kistraktor és konyhatechnológiai eszköz beszerzés – hitel igénybevételével,
- Gréder, ivóvíztartály és utánfutó beszerzése – pályázati támogatással és saját forrással.

2. A bevételek és kiadások összetételének és teljesítésének értékelése

A/ B E V É T E L E K (rendelet 1. számú melléklete)

Az önkormányzat **2013. évi költségvetésének bevétele 1.148.380 ezer forint.** Az előirányzatok körében végrehajtott zárolások következtében a módosított előirányzat valamint a teljesítési adatok az esetek zömében egyezőséghez közelít.

Az önkormányzat **működési bevételei** (166.305 ezer forint) a módosított előirányzathoz viszonyítottnan 100,8 %-ra teljesültek. A Képviselő-testület a 295/2013.(VIII.15.) Kt. számú határozatával az Általános Művelődési Központ és a Centrál Étkeztetési és Szolgáltató Központ összeolvasztását mondta ki. Az intézmények összeolvasztása miatt az Általános Művelődési Központ költségvetésében a kiszámlázási tevékenység megszűnése miatt 29.973 ezer forint működési bevétel és a kiadási oldalon azonos összegű dologi kiadás zárolására került sor.

A **közhatalmi bevételek** azaz az önkormányzatok sajátos bevételei 195.884 ezer forintra teljesültek. A 2013. évtől 60 %-ban átengedett gépjárműadó 18.313 ezer Ft-tal kevesebb bevételt eredményezett.

A **felhalmozási bevételekből** 42.107 ezer forint bevételt értünk el bérlakás és üzlethelyiség, valamint földterület értékesítéséből és vagyonüzemeltetésből.

A **központi költségvetési támogatásból származó bevételek** 52.215 ezer forinttal haladják meg az eredeti előirányzatot, melyből 50.626 ezer forint az adóssághozjárati törlesztési támogatása. A támogatások összetevő elemei a 11. számú mellékletben kerültek ismertetésre.

Az átvett pénzeszközök köréből működési célokat 230.322 ezer forint, fejlesztési célokat 24.216 ezer forint szolgált. A működési célú pénzeszköz átvételek nagyságrendjéből ~ 11 % -ot (17.447 ezer forint) a TB. Alap által az egészségügyi alapellátás finanszírozására juttatott összeg testesít meg. 2013. II. félévtől az ügyeleti feladatokat a Sani-Med Bt. látja el. Az I. számú háziorvosi szolgálatot helyettesítés keretében vállalkozó orvos működteti. A Munkaügyi Központ által közfoglalkoztatáshoz biztosított 165.512 ezer forint, az átvett pénzeszközök ~ 72 %-át nevesíti. A szemléletformáló rendezvények (óvodák) pályázati támogatása 27.044 ezer forinttal növelte az átvett pénzeszközök nagyságrendjét, részaránya 12 %. A földalapú és a gázolaj támogatások 5.330 ezer forint bevételt eredményeztek. (2 %) A 2012. évi normatív állami hozzájárulás elszámolásából keletkezett 4.927 ezer forint visszatérülés a működési célú átvett pénzeszközök állományának 2 %-át jelenti. A működési célú átvett pénzeszközök összetevői elemeit az 6/B. számú melléklet tartalmazza. A fejlesztési célú pénzeszköz átvételek a pozitívan elbírált pályázatok fejlesztési támogatását, előlegét foglalja magában. A felhalmozási célú átvett pénzeszközök összegeiről és összetételéről az 6/B. számú melléklet nyújt képet.

Működési és felhalmozási forrásaink kiegészítése érdekében az alábbi pályázatok kerültek benyújtásra és részesültek pozitív elbírálásban:

adatok ezer forintban

No	Pályázat kiírója	Pályázat témája	Saját erő	Támogatás	Megvalósítás
OKTATÁST SEGÍTŐ PÁLYÁZATOK					
1.	Nemzeti Erőforrás Minisztérium	Közművelődési érdekeltség növelés	0	408	2013.évben
2.	TÁMOP 6.1.2/2012.	Szemléletformáló rendezvénysorozat	0	30.000	2013.év 27.044 e 2014.év 2.956 e
GYERMEKEK ELLÁTÁSÁT SEGÍTŐ PÁLYÁZATOK					
1.	Magyar Államkincstár	Nyári gyermekétkeztetés támogatása	0	2.807	2013. évben
MŰKÖDÉSI FORRÁSHIÁNY CSÖKKENTÉSÉT SEGÍTŐ PÁLYÁZATOK					
1.	Belügyminisztérium	Kiegészítő támogatás	0	37.701	2013. évben
FEJLESZTÉSI CÉLOKAT SZOLGÁLÓ PÁLYÁZATOK					
1.	Belügyminisztérium	Vendégház felújítás	0	12.000	2013. évben
2.	Vidékfejlesztési Minisztérium	Tanyagondnoki szolgálat fejlesztés – gréder, ivóvíztartály és utánfutó, gumibroncs	775	6.927	2013. évben

3.	LEADER pályázat	Külterületi tájékoztató táblák kihelyezése	1.183	4.381	2013 -2014.év
4.	LEADER pályázat	ÁMK színházterem felújítás	4.040	14.962	2014.év

A teljesített egyéb bevételekből 61.525 ezer forint bevétel keletkezett. A fejlesztési hitel bevételéből kommunális kistraktor beszerzésére és konyhatechnológiai eszközök vásárlására került sor. Az egyéb bevételek között a működési hitellel átminősített folyószámlahitel 38.376 ezer forintot tartalmaz.

B/ KIADÁSOK (rendelet 2. számú melléklete)

Az önkormányzat 2013. évi költségvetésének kiadása 1.100.672 ezer forintra teljesült.

A működési kiadások körébe tartozó személyi juttatások és járulék terhei 451.391 ezer forintot ölelnek fel. A teljesítés összege 21.583 ezer forinttal magasabb összeget fogalmaz meg az eredeti előirányzathoz viszonyítva. 2013. évben a közalkalmazottak és a Kormányhivatalhoz átkerült dolgozók 2010. és 2011. évi elmaradt juttatásai kifizetésre kerültek. A személyi juttatások és járulék terhei a működési kiadások ~ 45 %-át jelentik.

A dologi jellegű kiadások 385.919 ezer forintra teljesültek. A könyvviteli mérlegben jelentkező szállítói tartozás önkormányzati szinten 20.740 ezer forint nagyságrendet képvisel, melyből a tárgyévi szállítói kötelezettség 15.044 ezer forint. A szállítói számlák kiegyenlítésének nehézségeiről a 3. oldalon tájékoztatást adtunk. A dologi jellegű kiadások a működési kiadások ~ 39 %-os részarányát tartalmazzák.

A pénzeszköz átadások működési célokat szolgáltak 12.466 ezer forint összegben. A pénzeszközáadások összegeiről és összetételéről a rendelet 6/A. számú melléklete nyújt képet.

2013. évben az önkormányzat a különféle rendszeres és eseti segélyezésre 61.083 ezer forintot fordított. (rendelet 6/A. számú melléklete) 2013.évben a jegyzői hatáskörű segélyezés a Polgármesteri Hivatal költségvetésében, a képviselő-testületi hatáskörű segélyezés az önkormányzati tevékenység költségvetésében jelentkezik. A rendszeres és az eseti segélyezésre fordított kiadások mellett a közfoglalkoztatás bér és járulék terhei 119.500 ezer forint nagyságrendet képviseltek.

Működési kiadások között szerepel a felvett folyószámlahitel visszatörlesztése 85.035 ezer forinttal.

A teljesített működési kiadások összege 995.894 ezer forint.

A fejlesztési kiadások nagyságrendje köszönhetően a pozitívan elbírált fejlesztési célt megfogalmazott pályázatoknak 109.514 ezer forintot képvisel. Felhalmozási célú kölcsönként (3.450 ezer Ft) szerepel a távfűtésről levált családoknak nyújtott lakáskorszerűsítési visszatérítendő támogatás.

A ténylegesen teljesült fejlesztési kiadásból

- felújítási célokat 57.893 ezer forint (53 %),
- felhalmozási célokat 35.490 ezer forint (6 %),
- hitel visszafizetést 12.681 ezer forint (4 %),
- fejlesztési kölcsönt 3.450 ezer forint (1 %) szolgált.

A fejlesztési kiadások összegeit és összetételét a 4/A. és a 4/B. számú melléklet ismerteti.

II.

Specifikus rész

1.) A mérleghez és pénzügyi-kimutatáshoz kapcsolódó kiegészítések

a) A vagyoni és pénzügyi helyzet alakulásának értékelése (rendelet 7.számú melléklet)

Az önkormányzat befektetett eszköz állománya a teljes vagyonállomány ~ 97 %-át jelenti, melyből az immateriális javak és a tárgyi eszközök ~ 64 %-os részarányt képviselnek.

Az immateriális javak állományi értéke 2013.évben 6.573 ezer forinttal csökkent az értékcsökkenés elszámolása magasabb értéket mutat a új beszerzéshez viszonyítva.

A tárgyi eszközök állományi értéke 2013. évben 257.156 ezer forinttal csökkent. A beruházások aktiválása valamint a bérlakás, üzlethelyiség és földterület értékesítés miatti kivezetések, valamint az értékcsökkenés elszámolása negatív változást eredményezett.

A befektetett pénzügyi eszközök 2.482 ezer forint összegű növekedése a tartósan adott kölcsönök állományváltozásából ered.

Az üzemeltetésre átadott eszközök között található az Alföldvíz Zrt. által működtetett települési vízmű, a Csongrád Megyei Településtudományi Kft által üzemeltetett szemétszállító gépjármű, a KLIK által működtetett oktatási eszközök, valamint a Kormányhivatal üzemeltetésében lévő eszközök vagyoni értéke. Az állomány 275.640 ezer forinttal növekedett az előző év adataihoz viszonyítva.

A befektetett eszközök állományának növekedése az előző évhez viszonyítva 14.393 ezer forint.

A forgóeszközök a vagyonállomány ~ 3 %-a, 2013. évben állományuk 29.630 ezer forinttal növekedett.

Készlet állománnyal az Általános Művelődési Központ rendelkezik, a konyha és az étterem működéséből adódóan. A készletállomány elenyészően 318 ezer forinttal növekedett az előző évhez viszonyítva.

A követelések nagyságrendje 781 ezer forinttal csökkent. A vevők állománya – mely a szolgáltatásokból származó követeléseket tartalmazza – 2.890 ezer forinttal csökkent. Az adósok állománya 1.577 ezer forinttal, a rövid lejáratú adott kölcsönök állománya 605 ezer forinttal növekedett. Az egyéb követelések állományi értéke pedig 73 ezer forinttal csökkent. A helyi adó követelés állományából továbbra is jelentős összegű a magánszemélyek kommunális adójának, a gépjárműadónak, valamint a késedelmi pótlékok hátraléka.

A pénzeszközök állománya 34.829 ezer forinttal növekedett. A növekmény a pályázati támogatások kötelezettséggel terhelt, azonban 2013. évben fel nem használt részéből keletkezett.

Az aktív pénzügyi elszámolások állománya 4.736 ezer forinttal csökkent, értéke 4.788 ezer forint. Aktív pénzügyi elszámolások között kerülnek kimutatásra az olyan függő kiadások, melyek nem számolhatók el véglegesen a költségvetési előirányzat terhére továbbá az átfutó kiadások.

Az önkormányzat vagyonállományában a forrás oldalon, a saját tőke ~ 94 % -os arányt képvisel. Az arányszám azt mutatja, hogy a vagyonállományt ~ 94 %-ban saját tőke biztosítja. Értéke 71.256 ezer forinttal növekedett.

A tartalékok összege 40.915 ezer forint. (források 1 %-os aránya)

A kötelezettségek ~ 5 %-os arányában 135.918 ezer forint rövid lejáratú kötelezettség, valamint 4.511 ezer forint passzív pénzügyi elszámolás található. Rövid lejáratú kötelezettségek között szerepelnek a szállítói kötelezettségek, a helyi adó túlfizetések, valamint a támogatási program leutalt előlege miatti kötelezettségek. A rövid lejáratú hitelek között található a hosszú lejáratú hitelek 2014. évi törlesztő részlete. Passzív pénzügyi elszámolások között kerülnek kimutatásra az olyan függő bevételek, melyek nem számolhatók el véglegesen a költségvetési előirányzat terhére. A kötelezettségek állománya 64.504 ezer forinttal csökkent az előző év adataihoz viszonyítva.

Az önkormányzat vagyona 2013.évben 44.023 ezer forinttal emelkedett az előző év adataihoz mérten. A likviditási problémák ellenére a vagyonállomány ~ 2 %-kal emelkedett.

1.b.) Vagyoni helyzetet tükröző mutatók

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Befektetett eszközök aránya = $\frac{\text{Befektetett eszközök}}{\text{Összes eszköz}}$	98,3	97,3	-1,0

A befektetett eszközök aránya mutató kifejezi, hogy az önkormányzat összes eszközállományából milyen arányt jelentenek a befektetett eszközök. Az előző időszakhoz történő viszonyításnál a mutató értékének növekedése azt jelzi, hogy az állandó „tőkeelem” aránya emelkedik.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Forgóeszközök aránya = $\frac{\text{Forgóeszközök}}{\text{Összes eszköz}}$	1,7	2,7	1,0

Forgóeszközök között azok az eszközök szerepelnek, amelyek a tevékenységet egy évnél rövidebb ideig szolgálják. A forgóeszközök aránya mutató kifejezi, hogy az összes eszközön belül milyen arányt képviselnek a forgóeszközök. 2013. év vonatkozásában a forgóeszközök arányának növekedése azt mutatja, hogy növekedett a tevékenységet egy évnél rövidebb ideig szolgáló eszközök aránya.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Tőkeerősség = $\frac{\text{Saját tőke}}{\text{Mérleg főösszeg}} * 100$	95,5	93,7	-1,8

A tőkeerősség mutató a saját tőke és a források arányát fejezi ki. Kedvező, ha a mutató értéke növekedést jelez. A mutató 30 % alatti értéke már kritikusnak tekinthető. A mutató arra ad választ, hogy az eszközöket milyen arányban finanszírozza a saját tőke.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Kötelezettségek aránya = $\frac{\text{Kötelezettségek}}{\text{Mérleg főösszeg}} * 100$	7,2	4,8	-2,4

A kötelezettségek részaránya mutató a hosszú és a rövidlejáratú tartozások arányát fejezi ki. A 70 %, vagy az azt meghaladó arány már kedvezőtlennek minősítendő. A mutató együtt értelmezendő a tőkeerősség mutatójával. A részarány mutató értékének csökkenése a hitel állomány csökkenésének következménye.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Befektetett eszközök fedezete = $\frac{\text{Saját tőke}}{\text{Befektetett eszközök}}$	97,1	96,3	-0,8

A befektetett eszközök fedezet mutató a tartósan lekötött, befektetett eszközök és a saját források összhangját mutatja. A mutató kifejezi, hogy az összes befektetett eszközt milyen arányban finanszírozza a saját tőke. Kedvezőbb, ha a mutató minél nagyobb, mert ez azt jelenti, hogy a befektetett eszközöknek nagyobb hányadát finanszírozzák saját források, kevésbé kell idegen forrást igénybe venni. A mutató értéke is alátámasztja azt a tényt, hogy a befektetett eszközök túlnyomó többségét saját források finanszírozzák, az idegen források igénybevétele 3,7 %.

1.c.) Pénzügyi helyzet értékelése

2013. évben az önkormányzat gazdálkodását a folyamatos likviditási gondok jellemezték. Ezen időszakban a folyószámlahitel valamint a munkabérhitel oldotta meg a pénzügyi nehézségeket.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Hitelfedezeti mutató = $\frac{\text{Követelések}}{\text{Rövid lejáratú kötelezettségek}}$	19,8	23,2	3,4

A **hitelfedezeti mutató** kifejezi, hogy a követelések milyen mértékben fedezik a rövid lejáratú kötelezettségek összegét. A mutató értéke akkor tekinthető kedvezőnek, ha értéke 100 %-nál magasabb, ugyanis ez esetben az adósok nagyobb összeggel tartoznak, mint a hitelzői tartozás. A mutató tárgyévi értéke arról ad számot, hogy a követelések állománya a rövid lejáratú kötelezettségek állományának ~ 23 %-át jelenti, tehát a kötelezettségek fedezetét teljes körűen nem biztosítja. A rövid lejáratú kötelezettségek értéke 135.918 ezer forint míg a követelések értéke 31.522 ezer forint. Abban az esetben, ha a rövid lejáratú kötelezettségeket mentesítjük a 2014. évben konszolidált hitelektől (77.225 e Ft), akkor a tárgyévi mutató értéke 53,7 %. A mutató értéke az előző év adataihoz viszonyítva 33,9 %-kal növekedett.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Eladósodottság mértéke = $\frac{\text{Kötelezettségek}}{\text{Saját tőke}}$	7,5	5,2	-2,3

Az eladósodottság mértéke mutató a kötelezettségek és a saját forrás arányát mutatja, tehát azt, hogy a saját tőke teherrel (kötelezettséggel) terhelt. A tárgyévi mutató a 2,3 %-os csökkenést regisztrál, kedvező értéket tükröz, hisz azt mutatja, hogy a vagyoni 94,8 %-ban saját tőkére támaszkodik.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Adósságállomány aránya = $\frac{\text{Hosszú lejáratú kötelezettségek}}{\text{Saját tőke} + \text{Hosszú lejáratú köt.}}$	1,1	-----	-----

Adósságállomány alatt az egy évet meghaladó, hosszú lejáratú kötelezettséget értjük. A mutató azt fejezi ki, hogy az önkormányzat hosszabb távon milyen mértékben van eladósodva. Kedvező ha a mutató értéke minél kisebb, ez azt fejezi ki, hogy az önkormányzat a következő években a fizetési kötelezettségének eleget tud tenni. Hosszú lejáratú kötelezettséget megtestesítő hiteleket a könyvviteli mérleg nem tartalmaz köszönhetően a 2014. évi adósságkonszolidációnak.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Likviditási mutató = $\frac{\text{Forgóeszközök}}{\text{Kötelezettségek}/100}$	23,7	55,7	32,0

Likviditási mutató kifejezi az összes forgóeszköz állomány arányát az összes kötelezettséghez. A likviditási mutató a fizetőképességet általánosan jellemző mutató, mivel a likvid és a kevésbé likvid eszközök és a hosszú, valamint a rövid lejáratú kötelezettségek arányát mutatja. A mutató kifejezi, hogy egységnyi (100 Ft) kötelezettség teljesítéséhez, mennyi egy éven belül mobilizálható forgóeszköz áll rendelkezésre. Összességében az állapítható meg, hogy kb. 56 %-os a kötelezettségek fedezete forgóeszközökkel. A likviditási mutató értéke javuló tendenciát mutat, hisz értéke 32 %-kal növekedett.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Likviditási ráta = $\frac{\text{Forgóeszközök}}{\text{Rövid lejáratú kötelezettségek}}$ (rövid távú)	29,8	57,6	27,8

A rövid távú likviditási mutató a likvid pénzeszközök és a rövid lejáratú kötelezettségek arányát vizsgálja. Azt mutatja, hogy a forgóeszközök összege hány százalékát fedezi a rövid távú kötelezettségnek. A mutató az egy éven belül lejáratú kötelezettségek és az éven belül mobilizálható eszközök arányát fejezi ki. A mutató tárgyidőszaki értéke 58 %. Az előző évi értékéhez viszonyítva

28 %-os pozitív változás állapítható meg. A mobilizálható vagyon azaz a forgóeszközök állománya részben (58 %-ban) nyújt fedezet, a rövid lejáratú kötelezettségek állományának finanszírozásához.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Készpénz likviditási mutató = <u>Pénzeszközök</u> Rövid lejáratú kötelezettségek	3,6	29,9	26,3

A 2013. évi készpénz likviditási mutató a teljesen mobil pénzeszközök összegét viszonyítja a rövid lejáratú kötelezettségekhez. A mutató kifejezi, hogy a rendelkezésre álló pénzeszköz milyen fedezetet nyújt a rövid lejáratú kötelezettségek teljesítéséhez. A 2013.évi mutató pontos értékének számításához a pénzeszközök állományát csökkenteni kell a támogatási előleg maradványával 19.547 ezer forinttal, a rövid lejáratú kötelezettségeket az adóssághoz konszolidáció 77.225 ezer forint összegével. A csökkentett pénzeszközökkel számított mutató értéke 3,6. Szakmai megítélés szerint a mutató értéke általában 1,6 – 1,8-nál elfogadható.

Mutató	Előző év	Tárgy év	Változás
Forgó tőke aránya = <u>Forgóeszközök – rövid lejáratú köt.</u> Saját forrás	-4,2	-2,1	-2,1

A forgótőke az a vagyonrész, amely a forgóeszközök és a rövid lejáratú kötelezettségek különbözeteként számítható ki. A mutató azt fejezi ki, hogy a saját források hány százaléka fedez kötelezettségek nélküli forgóeszközt. A mutató azt jelzi, hogy milyen az önkormányzat rövid távú fizetési pozíciója. Ha a mutatószám értéke negatív értékű, úgy azt jelezi, hogy gondok vannak a fizetőképesség területén. A negatív érték 2013. évben a felére csökkent.

III.

Tájékoztató rész

1.) Immateriális javak és tárgyi eszközök állományváltozásával kapcsolatos adatok

a.) Bruttó érték változása

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Nyitó	Növekedés	Csökkenés	Záró
Immateriális javak	84.228	7.920	10.823	81.325
Ingatlanok	2.325.247	770.109	766.544	2.328.812
Gépek, berendezések	119.125	51.169	54.607	115.687
Járművek	41.518	16.837	15.296	43.059
Üzemeltetésre átadott	1.044.837	1.318.650	881.393	1.482.094
Összesen	3.614.955	2.164.685	1.728.663	4.050.977

A tárgyi eszközök bruttó értéke 436.022 ezer forinttal növekedett jórészt az aktivált beruházásoknak köszönhetően. (pl: Városházpont rehabilitáció, Bölcsőde kialakítása, Vendégház korszerűsítés)

a.) Értékcsökkenés változása

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Nyitó	Növekedés	Csökkenés	Záró
Immateriális javak	70.815	12.356	8.687	74.484
Ingatlanok	572.505	187.864	214.577	545.792
Gépek, berendezések	97.825	36.584	50.628	83.781
Járművek	35.887	3.124	0	39.011
Üzemeltetésre átadott	394.885	505.821	344.204	556.502
Összesen	1.171.917	195.321	104.895	1.299.570

c.) Beruházások állományváltozásai

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Ingatlanok	Gép, berend.	Járművek	Összesen
Nyitó érték	311.772	0	0	311.772
Beruházások növekedése – új beszerzés, létesítés	13.537	0		13.537
Beruházások csökkenései – üzembehelyezés	309.994	0		309.994
Záró érték	15.315	0	0	15.315

Folyamatban maradó beruházások köre:

- Testvérvárosok fája
- Külterületi tájékoztató táblák kihelyezése
- Savanyítóüzem létesítés
- ISEKI kommunális kistraktor beszerzés
- Konyhatechnológiai eszköz beszerzése

d.) Az immateriális javak és tárgyi eszközök nettó értékének változása

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Előző év	Tárgyév	Változás
Immateriális javak	13.413	6.841	-6.572
Ingatlanok	1.752.742	1.783.020	30.278
Gépek, berendezések, felszerelések	21.300	31.906	10.606
Járművek	5.631	4.048	-1.583
Beruházások	311.772	15.315	-296.457
Üzemeltetésre átadott eszközök	649.952	925.592	275.640
Összesen:	2.754.810	2.766.722	11.912

e.) Immateriális javak, tárgyi eszközök, beruházások változása

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Bázisvsz. %	Elhasználódási szint %	Használhatósági fok %
Mutató	= $\frac{\text{Tárgyév nettó}}{\text{Előző nettó}}$	= $\frac{\text{Értékcsökkenés}}{\text{Bruttó érték}}$	= $\frac{\text{Nettó érték}}{\text{Bruttó érték}}$
Immateriális javak	51,0	91,6	8,4
Ingatlanok	101,7	23,4	76,6
Gépek, berendezések, felszerelések	149,8	72,4	27,6
Járművek	71,9	90,6	9,4
Beruházások	4,9	0	0
Üzemeltetésre átadott eszközök	142,4	37,5	62,5
Összesen:	100,4	32,0	68,0

A tárgyi eszközök elhasználódása mutató az eszközök állágára ad választ, kifejezi azok elhasználódását. Kedvező, ha a mutató értéke minél kisebb. A mutató magas értéke a fejlesztések, a pótlás elmaradását mutatja. Az elhasználódás szint a teljes vagyonszállományra vetítve kedvező értéket mutat. Összetevőit külön-külön vizsgálva az immateriális javak, a gépek, berendezések, felszerelések valamint a járművek tekintetében a mutató magas elhasználódási szintet tükröz.

Az eszközök használhatósági foka az eszközök használhatóságára ad választ, kifejezi azok használhatóságát. Kedvező a mutató, ha %-ban kifejezett értéke minél nagyobb. A mutató alacsony értéke a fejlesztések, a pótlások elmaradását mutatja. Alacsony mutató esetén figyelmet kell fordítani a

működtetési, üzemeltetési költségek alakulására. A járműveknél várható az üzemeltetési költségek emelkedése.

2.) Befektetett pénzügyi eszközök változása

adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Nyitó	Növekedés	Csökkenés	Záró
Részesedések	48.404	0	0	48.404
Értékpapírok	0	0	0	0
Adott kölcsönök	990	2.803	321	3.472
Hosszú lejáratú bankbetétek	0	0	0	0
Összesen:	49.394	2.803	321	51.876

Az önkormányzat részesedés állományának összetétele:

- Alföldvíz Zrt. Békéscsaba 47.334 ezer forint,
- BIOETANOL Kft. Battonya 250 ezer forint,
- Mezőhegyesért Alapítvány 500 ezer forint,
- DAREH Önkormányzati Társulás Orosháza 320 ezer forint,

Az önkormányzat 100 %-os részesedéssel működő gazdasági társasága:

- Mezőhegyesért Alapítvány

3.) Követelés és kötelezettség állomány részletezése

adatok ezer Ft-ban

KÖVETELÉSEK	2012.év	2013.év	Változás
Fuvardíjak	36	55	19
Étkeztetés	2.189	3.355	1.166
Továbbszámlázott tételek	168	839	671
Mezőgazdasági terményértékesítés	578	0	-578
Bérleti díjak	2.338	1.880	-458
Szállásnyújtás	189	189	0
Telekértékesítés	3.500	0	-3.500
Állami gondozási díj	329	0	-329
Közterületfoglalás	426	247	-179
Földhaszonbér	199	169	-30
Lakbérek	3.950	5.230	1.280
Üzletbérek	114	267	153
Érdekeltségi díjak (víziközmű)	4.498	4.445	-53
Helyi adó	23.930	29.383	5.453
Gépjárműadó	10.519	11.871	1.352
Értékvesztés	-21.598	-27.878	-6.280
ADÓS ÉS VEVŐÁLLOMÁNY	31.365	30.052	-1.313
Egyéb követelések	123	68	-55
Jogtalanul felvett segélyek	386	368	-18
Tartósan adott kölcsönök következő évi törlesztő részlete	429	1.034	605
KÖVETELÉSEK ÖSSZESEN	32.303	31.522	-781

A követelés állomány nagysága 781 ezer forinttal csökkent a 2012.évi adatokhoz viszonyítva. A követelés állományon belül magas értéket képvisel az étkeztetés, bérleti díjak, lakbér, érdekeltségi díj és a helyi adó valamint a gépjárműadó tartozás.

Helyi adó követelések és kötelezettségek 2013. december 31-én

(adatok ezer forintban)

Bevételi jogcímek	2013. évi hátralék		2013. évi túlfizetés	
	nyitó	záró	nyitó	záró
Vállalkozók kommunális adója	179	163	91	87
Magánszem. kommunális adója	8.088	11.115	450	635
Iparüzési adó	4.960	6.370	3.697	3.659
Idegenforgalmi adó	0	96		110
Pótlékok	10.118	11.001	117	173
Bírságok	297	287	4	4
Egyéb bevételek	4	4	0	33
Talajterhelési díj	284	347	51	44
Helyi adó	23.930	29.383	4.410	4.745
Gépjárműadó	10.519	11.254	365	625

Az önkormányzat helyi adó hátralékát a körütekintő behajtási eljárás ellenére sem sikerült csökkenteni. A helyi adóhátralék nagyságrendje a nyitó adatokhoz viszonyítva 23 % -kal (5.453 ezer forint) növekedett. Továbbra is jelentős összegű a magánszemélyek kommunális adója, az iparüzési adó, a pótlékok és a gépjárműadó követelés.

KÖTELEZETTSÉGEK	2012.év	2013.év	Változás
Beruházási és fejlesztési hitelek	29.530	26.849	-2.681
Működési célú hosszú lejáratú hitelek	17.000	50.376	33.376
Rövid lejáratú hitelek	80.035	0	-80.035
Szállítói kötelezettségek	23.670	20.740	-2.930
Helyi adó túlfizetések	4.410	4.745	335
Támogatási program előlege	13.847	19.547	5.700
Egyéb kötelezettségek	25.945	13.661	-12.284
- ebből munkavállalókkal szembeni kötelezettség	13.914	12.230	-1.684
- ebből gépjárműadó túlfizetés	365	625	260
Passzív pénzügyi elszámolások	10.496	4.511	-5.985
KÖTELEZETTSÉGEK ÖSSZESEN	204.933	140.429	-64.504

A kötelezettségek állománya 64.504 ezer forinttal csökkent a 2012.évi adatokhoz viszonyítva. Csökkentés regisztrálható a hitelek körében, a szállító állományánál és az egyéb kötelezettségek körében. A beruházási és fejlesztési hitelek állománya, valamint a működési célú hosszú lejáratú hitelek állománya 2014. február hónapban konszolidálásra került.

3.) 2013. évi közfoglalkoztatás

adatok ezer forintban

Közfoglalkoztatási programok	Időszak	Kiadás	Bevétel	Ráfordítás	Létszám (fő)
2012.évről áthúzódó bér és járulék	-----	7.766	5.803	1.963	0
TÁMOP program	folyamatos	10.281	7.062	3.219	6
Mezőgazdasági közfoglalkoztatás	2013.03.01	51.269	59.154	-7.885	45

	2014.02.28				
Parképítés, parkoló létesítés	2013.03.01 2013.11.30	48.469	48.666	-197	50
Úthálózat javítás, útkarbantartás	2013.04.01 2013.11.30	13.319	12.626	693	20
Mezőgazdasági utak karbantartása	2013.04.01 2013.10.31	11.906	11.906	0	15
Közterület-gondozás (őszi, téli)	2013.09.01 2013.12.31	7.813	8.088	-275	20
Közfoglalkoztatás - téli áthúzó	2013.12.01 áthúzó	2.800	9.848	-7.048	35
Mindösszesen		153.623	163.153	-9.530	191

A 2013. évi közfoglalkoztatás keretében 191 fő dolgozó részére biztosítottunk munkalehetőséget. A bérek és járuléakai, valamint a dologi kiadásokon túl lehetőség nyílt mezőgazdasági fejlesztések megvalósítására:

- Savanyítóüzem létesítés,
- Fóliás kertészet,
- Öntözőrendszer, öntözőberendezés
- Fűnyíró vásárlás.

adatok ezer forintban

Közcélú foglalkoztatás	2012.év	2013.év	Változás
KIADÁSOK			
Személyi juttatások és járuléakai	52.787	119.500	66.713
Dologi jellegű kiadások	6.283	23.758	17.475
Pénzeszközátadások	416	0	-416
Teljesített működési kiadások	59.486	143.258	83.772
Fejlesztési kiadások	8.973	10.365	1.392
Teljesített kiadások összesen	68.459	153.623	85.164

A közfoglalkoztatás nagyobb volumenű lebonyolítása 2013. évben 85.164 ezer forinttal magasabb kiadást eredményezett. A programok túlnyomó része a Munkaügyi Központ által 100 %-os támogatásban részesült.

A közfoglalkoztatás kiadásának növekvő tendenciája mellett a kifizetett segélyek az alábbiak szerint változtak:

adatok ezer forintban

SEGÉLYEK	2012.év	2013.év	Változás
KIADÁSOK			
Tartósan munkanélküliek szociális segélye	6.876	5.256	-1.109
Foglalkoztatást helyettesítő támogatás	42.554	33.405	-9.149
Teljesített kiadások	49.430	38.661	-10.258
BEVÉTEL			
Kötött felhasználású támogatás	40.135	37.687	-2.448
RÁFORDÍTÁS – SAJÁT FORRÁS			
	9.295	974	-8.321

5.) A teljesített személyi juttatások összetétele

adatok ezer forintban

MEGNEVEZÉS	Teljesítési adatok		Változás	
	2012.év	2013.év	összege	%-a
ÁLTALÁNOS MŰVELŐDÉSI KÖZPONT				
Rendszeres személyi juttatások	158.156	82.466	-75.690	52,1

Nem rendszeres személyi juttatások	25.115	12.055	-13.060	48,0
Külső személyi juttatások	10.554	3.618	-6.936	34,3
Személyi juttatások összesen	193.825	98.139	-95.686	50,6
Létszám (fő)	92	62	-30	67,4
CENTRÁL ÉLELMEZÉSI ÉS SZOLGÁLTATÓ KÖZPONT				
Rendszeres személyi juttatások	22.830	12.094	-10.736	53,0
Nem rendszeres személyi juttatások	4.064	2.065	-1.999	50,8
Külső személyi juttatások	0	384	384	
Személyi juttatások összesen	26.894	14.543	-12.531	54,1
Létszám (fő)	16	18	2	112,5
Az intézmény 2013.II.félévtől megszűnt, feladatai az ÁMK-hoz kerültek				
POLGÁRMESTERI HIVATAL				
Rendszeres személyi juttatások	83.993	72.492	-11.501	86,3
Nem rendszeres személyi juttatások	10.415	7.059	-3.356	67,8
Külső személyi juttatások	568	1.914	1.346	337,0
Személyi juttatások összesen	94.976	81.495	-13.511	85,8
Létszám (fő)	32	30	-2	93,8
ÖNKORMÁNYZATI TEVÉKENYSÉG				
Rendszeres személyi juttatások	94.901	158.080	63.179	166,6
Nem rendszeres személyi juttatások	12.523	11.560	-963	92,3
Külső személyi juttatások	4.357	6.644	2.287	152,5
Személyi juttatások összesen	111.781	176.284	64.503	157,8
Létszám (fő)	33	37	4	112,1
ÖSSZEVONT ÖNKORMÁNYZATI ADATOK				
Rendszeres személyi juttatások	359.880	325.132	-34.748	90,3
Nem rendszeres személyi juttatások	52.117	32.739	-19.378	62,8
Külső személyi juttatások	15.479	12.560	-2.919	81,1
Személyi juttatások összesen	427.476	370.431	-57.045	86,7
Létszám (fő)	173	147	-26	85,0

Az Általános Művelődési Központ beszámolójában a teljesített személyi juttatások az előző év adataihoz viszonyítottn 14.543 ezer forinttal csökkentek. A csökkenés oka a közoktatás állami feladattá válása. Az intézmény 2013. január hó 1-től gyakorolt feladatai a bölcsődei ellátás, az óvodai nevelés, közművelődési és könyvtári feladatok, valamint a közoktatás és a diákotthon épületeinek üzemeltetése.

A Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ beszámolójában a teljesített személyi juttatások az előző év adataihoz viszonyítottn 12.531 ezer forinttal csökkentek. A csökkenés oka az intézmény 2013. június hó 30. napjával történt megszüntetése. A diákétkeztetés a köz- és szociális étkeztetés feladatai az Általános Művelődési Központ-hoz kerültek beintegrálásra.

A Polgármesteri Hivatal beszámolójában a teljesített személyi juttatások az előző év adataihoz viszonyítottn 13.511 ezer forinttal csökkentek. A csökkenés oka közigazgatási feladatok egy részének a Járási Hivatal-hoz kerülése.

Az önkormányzati tevékenység 2012. évtől elkülönülten jelenik meg. A beszámolóban a teljesített személyi juttatások az előző év adataihoz viszonyítottn 64.503 ezer forinttal növekedtek. A növekmény oka a közfoglalkoztatás létszámának és időkeretének növekedése.

6.) Képviselői rendelkezési alap

Képviselői rendelkezési alap terhére támogatott társadalmi szervezetek

adatok ezer forintban

Támogatott szervezetek	Összesen
Fúvószenekar Alapítvány	97
ÁMK Gyermekéért Alapítvány	222
Mezőhegyes Birkózó Sportjáért Alapítvány	95
ALAPÍTVÁNYOK	414
Mezőhegyesi Sportegyesület	99
Mozgáskorlátozottak Egyesülete	31
Város és környezetvédő Egyesület	85
Mezőhegyesi Gyöngyszemek Mazsorett Egyesület	109
Gyermekeinkért Baráti Egyesület	21
EGYESÜLETEK	345
Bűnmegelőző és vagyonvédelmi szervezet	5
Mezőhegyes Közbiztonságáért Polgárőr Szervezet	16
Biliárd Klub	64
EGYÉB SZERVEZETEK	85
Köztisztviselők Szakszervezete	41
Pedagógus Szakszervezet	128
Katolikus Egyházközség	21
Ménes Kft.	160
Általános Művelődési Központ	105
Önkormányzati tevékenység	106
Centrál Étellemezési és Szolgáltató Központ	117
INTÉZMÉNYEK, SZAKSZERVEZET	678
MINDÖSSZESEN	1.522

7.) Földművelés - növénytermesztés

Önkormányzatunk több éve a szántó művelési ágú területeit vállalkozóval kötött szerződés keretében művelteti oly módon, hogy a vállalkozó megelőlegezi a terményértékesítéséig a növénytermesztés költségeit. Az elszámolás a terményértékesítés követően történik. Az alábbi táblázat szemlélteti a 2012. és a 2013. év kiadásait és bevételeit.

adatok ezer forintban

Növénytermesztés	2012.év	2013.év	Változás
KIADÁSOK			
Dologi jellegű kiadások	18.261	14.407	-3.854
Teljesített működési kiadások	18.261	14.407	-3.854
BEVÉTELEK			
Terményértékesítés bevétele	26.091	20.534	-5.557
FVM és NAV támogatás	5.379	5.330	-49
Teljesített bevételek összege	31.470	25.864	-5.606
Tevékenység jövedelme	13.209	11.457	-1.752

2013. évben a növénytermesztés szolgáltatási díjából 3.862 ezer forint kifizetése 2014. évre áthúzódott. A tevékenység eredményét a ki nem fizetett szolgáltatási díj csökkentve 7.595 ezer forint nettó bevételt eredményezett a növénytermesztés. A terményértékesítés bevétele nem kisebb hozamok miatt, hanem a felvásárlási árak csökkenése miatt eredményezett kevesebb bevételt.

8.) Könyvvizsgálói záradék

Az önkormányzatunk beszámolóját Galuska Józsefné okleveles könyvvizsgáló auditálta, az elkészített záradék a zárszámadás mellékletét képezi.



Jegyzőtől
Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22. 5820

8-1/2014.

BESZÁMOLÓ
a 2013. évben végzett belső ellenőrzésről

Tisztelt Képviselő-testület!

A Képviselő-testület a 426/2012.(X.30.) Kt. számú határozatával jóváhagyta az Önkormányzat 2013. évi belső ellenőrzési tervét. A belső ellenőrzési terv a Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központ analitikus rendszerének, az Önkormányzat mint szervezet térítési díj kezelésének vizsgálatát és a 2012. évben lefolytatott ellenőrzések utóvizsgálatát tartalmazta.

Településünk 2013. évben állandósult likviditási problémákkal küzdött, így többek között a belső ellenőrzési hozzájárulás összegét (825 ezer Ft) sem tudta a Dél-Békési Kistérség rendelkezésre bocsátani.

A forráshiányra tekintettel a 2013.évi ellenőrzési munkatervben nevesített belső ellenőrzési feladatokra vonatkozó megbízást visszamondtuk.

A Centrál Élelmezési és Szolgáltató Központra vonatkozó szabályszerűségi és pénzügyi ellenőrzés az intézmény megszűnése miatt okafogyottá vált. A 2012. évre vonatkozó utóellenőrzést az Állami Számvevőszék azonos időszakra vonatkozó vizsgálata teljesítette.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Hupucziné Györki Julianna
jegyző



NYILATKOZAT

Alulírott **Hupucziné Györki Julianna jegyző, a Polgármesteri Hivatal, mint költségvetési szerv vezetője** jogi felelősségem tudatában **kijelentem**, hogy az előírásoknak megfelelően **2013. évben** az általam vezetett költségvetési szervnél **gondoskodtam**:

- a belső kontrollrendszer kialakításáról, valamint szabályszerű, eredményes, gazdaságos és hatékony működéséről,
- a Polgármesteri Hivatal vagyongazdálkodásába, használatába adott vagyon rendeltetésszerű igénybeviteléről, az alapító okiratban előírt tevékenységek jogszabályban meghatározott követelményeknek megfelelő ellátásáról,
- a rendelkezésre álló előirányzatok célnak megfelelő felhasználásáról,
- a Polgármesteri Hivatal tevékenységében a hatékonyság, eredményesség és a gazdaságosság követelményeinek érvényesítéséről,
- a tervezési, beszámolási, információszolgáltatási kötelezettségek teljesítéséről, azok teljességéről és hitelességéről,
- a gazdálkodási lehetőségek és a kötelezettségek összhangjáról,
- az intézményi számviteli rendről.

Kijelentem, hogy

- a benyújtott beszámolók a jogszabályi előírások szerint a valóságnak megfelelően, átláthatóan, teljes körűen és pontosan tükrözik a szóban forgó pénzügyi évre vonatkozó kiadásokat és bevételeket,
- olyan rendszert vezettem be, ami megfelelő bizonyosságot nyújt az eljárások jogszerűségére és szabályszerűségére vonatkozóan, biztosítja az elszámolhatóságot, továbbá megfelel a hazai és közösségi szabályoknak,
- a szervezeten belül jól körülhatárolt volt a felelősségi körök meghatározása, működtetése, a vezetők a szervezet minden szintjén tisztában voltak a célokkal és az azok elérését segítő eszközökkel annak érdekében, hogy végre tudják hajtani a kitűzött feladatokat és értékelni tudják az elért eredményeket. E tevékenységről a vezetői beszámoltatás rendszerén keresztül folyamatosan információval rendelkeztem, a tevékenységet folyamatosan értékeltem.

A vonatkozó jogszabályok belső kontrollrendszerre vonatkozó előírásainak az alábbiak szerint tettem eleget:

- **Kontrollkörnyezet:**
 - A szervezeti struktúrában egyértelműen meghatározásra kerültek a felelősségi, hatásköri viszonyok és feladatok.
- **Kockázatkezelés:**
 - A FEUVE (folyamatba épített előzetes, utólagos és vezetői ellenőrzés) keretében működik a kockázatkezelési rendszer.
- **Kontrolltevékenységek:**
 - A Polgármesteri Hivatal belső szabályzataiban az engedélyezési és jóváhagyási eljárások és a beszámoltatási eljárások szabályozottak.
- **Információ és kommunikáció:**
 - Az információk megfelelő időben eljutnak az illetékes szervezethez, szervezeti egységhez, illetve személyhez.
- **Monitoring:**
 - A monitoring rendszer lehetővé teszi a szervezet tevékenységének, a célok megvalósításának nyomon követését.

Az általam vezetett szervezetnél a **belső kontrollok alábbi területei igényelnek fejlesztést:**

- Kontrolltevékenységek: - információhoz való hozzáférés és a felelősségi körök szabályozása,
- Monitoring: - monitoring rendszer felülvizsgálata,

Az általam vezetett költségvetési szerv gazdasági vezetője eleget tett tárgyévben esedékes továbbképzési kötelezettségének a belső kontrollok témakörben.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Hupucziné Györki Julianna
jegyző

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 1. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 2. számú melléklete

8-2/2014

Mezőhegyes Város Önkormányzatának Képviselő-testülete
____/2014. (____.____.) önkormányzati rendelete

A Mezőhegyes Város Képviselő-testülete és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 4/2013. (II. 6.) önkormányzati rendelet módosításáról

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete Magyarország Alaptörvénye 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörében, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés d) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:

1. § A rendelet 49. §-a helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„49.§

- (1) Az önkormányzat gazdálkodását az Állami Számvevőszék ellenőrzi.
- (2) A képviselő-testület és intézményei gazdálkodásának ellenőrzését Galuska Józsefné okleveles könyvvizsgáló, egyéni vállalkozó (5700 Gyula, Körösi-Csoma Sándor u. 1.) végzi, a vele határozott idejű, 2018. december 31-ig szóló megbízási szerződés alapján.
- (3) A belső ellenőr tevékenysége kiterjed Mezőhegyes Város Önkormányzat és intézményei minden tevékenységére, különösen a költségvetési bevételek és kiadások tervezésének, felhasználásának és elszámolásának, valamint az eszközökkel és forrásokkal való gazdálkodásának vizsgálatára.
- (4) A belső ellenőr feladatait és hatásköreit a FEUVE és a belső ellenőrzésről szóló szabályzat tartalmazza.
- (5) A belső ellenőr adott évre vonatkozó részletes feladatait az éves belső ellenőrzési terv tartalmazza.
- (6) A Pénzügyi Bizottság ellenőrzéssel kapcsolatos feladatait az SZMSZ 38. § a) pontjában foglaltak szerint látja el.”

2. § Ez a rendelet 2014. május 1-jén lép hatályba, és a hatályba lépését követő napon hatályát veszti.

Mezőhegyes, 2014. április hó

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Hupucziné Györki Julianna
jegyző

INDOKOLÁS

A Mezőhegyes Város Képviselő-testülete és Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 4/2013. (II. 6.) önkormányzati rendelet módosításához

A költségvetési szervek belső kontrollrendszeréről és belső ellenőrzéséről szóló 370/2011. (XII.31.) Korm. rendelet 15. § (2) bekezdése értelmében a belső ellenőrzést végző személy vagy szervezet, vagy szervezeti egység jogállását, feladatait a költségvetési szerv szervezeti és működési szabályzatában elő kell írni.

A fenti jogszabály értelmében került sor jelen rendelet-módosítás tervezetének előkészítésére.

Előterjesztést készítette:	Dr. Szabados Éva titkárságvezető
Látta:	Hupucziné Györki Julianna jegyző
Tárgyalta:	Ügyrendi, Oktatási, Közművelődési és Sport Bizottság
Szükséges szavazat:	Minősített többség



8-3/2014.

ELŐTERJESZTÉS
2014. évi szociális nyári gyermekétkeztetés

Tisztelt Képviselő-testület!

A települési önkormányzatok részére szociális nyári gyermekétkeztetés céljából 2014. évben nyújtott támogatás igénylésének, folyósításának és elszámolásának részletes szabályairól szóló 20/2014. (III.20.) Emberi erőforrások miniszterének rendelete alapján (továbbiakban: EMMI) a települési önkormányzatok 2014. évben, hasonlóan 2013. év gyakorlatához, a szociális nyári gyermekétkeztetéshez nyújtott támogatást pályázati úton igényelhetik.

A támogatás feltétele, hogy az önkormányzat vállalja, hogy

- 2014. június 16-tól 2014. augusztus 29-ig terjedő időszakban legalább 44, legfeljebb 54 munkanapon keresztül a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesülő kiskorú gyermekek részére - a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. törvény 151. § (1) bekezdés g) pontja alapján ingyenesen vagy kedvezményesen - **napi egyszeri meleg étkeztetést** biztosítva használhatja fel a támogatást, és

- ha az ételt az alapanyag megvásárlására fordított támogatási összeg legalább **harminc százalékanak** megfelelő értékben

a) a személyi jövedelemadóról szóló 1995. évi CXVII. törvény 3. § 18. pontja szerinti

mezőgazdasági őstermelő által,

b) a kistermelői élelmiszer-termelés, -előállítás és -értékesítés feltételeiről szóló 52/2010. (IV. 30.) FVM rendelet 2. § 1. pontja szerinti **kistermelő** által,

c) a mező- és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. évi CXXII. törvény 5. § 5. pontja szerinti **családi gazdálkodó** által,

d) a mező- és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. évi CXXII. törvény 5. § 18. pontjában meghatározott mező-, erdőgazdasági tevékenységet folytató, a kis- és középvállalkozásokról, fejlődésük támogatásáról szóló 2004. évi XXXIV. törvény 3. § (3) bekezdése szerinti **mikrovállalkozás** által,

e) **szociális szövetkezet** által, vagy

f) **közfoglalkoztatás** keretében az adott településen

[az a)-f) pontban meghatározottak a továbbiakban együtt: termelő] megtermelt vagy előállított alapanyagokból biztosítja, vagy önként vállalt önkormányzati feladatkörében termelteti.

Az EMMI rendeletben meghatározott minimum 27%-nak megfelelő összegű támogatásnál magasabb összegű támogatásban részesülhet - figyelemmel arra is, hogy leghátrányosabb helyzetű vagy hátrányos helyzetű település önkormányzata - az a települési önkormányzat, amely támogatási kérelmében vállalja, hogy az étkeztetéshez kapcsolódóan **szabadidős programot** biztosít a gyermekek számára, melynek megvalósulását az elszámolásnál a gyermekjóléti szolgálat igazolja, illetve támogatási kérelmében számára az e rendeletben meghatározott keretek között **nagyobb arányú saját forrás** biztosítását vállalja.

Az igényelhető támogatás egy rászoruló gyermekre jutó napi összege legfeljebb **440,-Ft**.

Az EMMI rendelet alapján:

Hátrányos helyzetű település: a társadalmi-gazdasági és infrastrukturális szempontból elmaradott, illetve az országos átlagot jelentősen meghaladó munkanélküliséggel sújtott települések jegyzékéről szóló 240/2006. (XI. 30.) Korm. rendelet (a továbbiakban: R.) 2014. január 1-jén hatályos melléklete szerinti olyan település, amelyet az R. melléklete társadalmi-gazdasági és infrastrukturális szempontból elmaradottnak vagy az országos átlagot legalább 1,75-szörösen meghaladó munkanélküliséggel sújtottnak minősít. A hátrányos helyzetűnek minősülő települési önkormányzatok: a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesülő gyermekek **legfeljebb 50**

%-a után igényelhetnek saját forrás nélkül is támogatást. Ezen felül annyi rászoruló gyermek után igényelheti a támogatást, ahány rászoruló gyermeknek a saját forrásból történő étkeztetését a támogatási kérelmében vállalja.

Leghátrányosabb helyzetű település: az R. 2014. január 1-jén hatályos melléklete szerinti olyan település, amelyet az R. melléklete társadalmi-gazdasági és infrastrukturális szempontból elmaradottnak és az országos átlagot legalább 1,75-szörösen meghaladó munkanélküliséggel sújtottnak minősít. A leghátrányosabb helyzetűnek minősülő települési önkormányzatok: valamennyi rászoruló gyermek után igényelhetnek támogatást, saját forrás nélkül is.

Mezőhegyes várost a 2. pont alatti hátrányos helyzetű települések közé sorolta a rendelet.

A településen **306 kiskorú gyermek** lenne jogosult a szociális nyári gyermekétkeztetésre (ez a létszám adat nem végleges, mert 2014. május 7-ig, az igénylés benyújtásának napjáig jogosultságok megszűnhetnek, illetve megállapításra kerülnek), de a pályázati kiírás alapján önerő nélkül csak legfeljebb **153 gyermekre** igényelhető a támogatás.

A támogatás mértéke azonban a pályázatban megjelölt összegnek legalább a **27%-a**.

A 153 kiskorú gyermek szociális nyári gyermekétkeztetése 44 napig **2.962.080,-Ft-ba** kerülne, de ha a pályázati elbírálás során nem kapja meg csak a támogatás 27%-át, vagyis a **799.762,-Ft-ot**, akkor az Önkormányzatnak ki kellene egészíteni a fent megjelölt összegre.

Javaslom a Képviselő-testületnek, hogy a települési önkormányzatok részére szociális nyári gyermekétkeztetés céljából 2014. évben nyújtott támogatás igénylésének, folyósításának és elszámolásának részletes szabályairól szóló 20/2014. (III.20.) EMMI rendelet alapján:

nyújtsa be a pályázatot 153 gyermek szociális nyári gyermekétkeztetés támogatására, a 20/2014. (III.20.) EMMI rendelet 7. § (4) a, pontja alapján a rászoruló gyermekek számára biztosítson **szabadidős programokat**.

Abban az esetben, ha a pályázat elbírálása során a település nem kapja meg a 100%-os támogatást, tájékoztatom a képviselő-testületet az elnyert összeg nagyságrendjéről annak érdekében, hogy dönthessen az önerő biztosításáról. Figyelemmel az önkormányzat anyagi helyzetére nem javaslom, hogy a pályázatban a Képviselő-testület a 20/2014. (III.20.) EMMI rendeletben meghatározottnál nagyobb arányú saját forrást biztosítson.

Kérem a tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést vitassa meg, és az alábbi határozati javaslatot emelje határozattá.

Határozati javaslat
/2014. (IV. 29.) Kt. sz. határozat
Pályázat benyújtása a szociális nyári gyermekétkeztetésre

Mezőhegyes Város Képviselőtestülete a települési önkormányzatok részére szociális nyári gyermekétkeztetés céljából 2014. évben nyújtott támogatás igénylésének, folyósításának és elszámolásának részletes szabályairól szóló 20/2014. (III.20.) EMMI rendelete alapján benyújtja a pályázatot 153, rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesülő kiskorú gyermek szociális nyári gyermekétkeztetése támogatására, egyben vállalja a rászoruló gyermekek számára szabadidős programok megvalósulását.

Felkéri a Polgármestert, hogy abban az esetben, ha a pályázat elbírálása során a település nem kapja meg a 100%-os támogatást, tájékoztassa a Képviselő-testületet az elnyert összeg nagyságrendjéről annak érdekében, hogy dönthessen az önerő biztosításáról.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2014. május 16.

Mezőhegyes, 2014. április 14.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Előterjesztést készítette:	dr. Szőke Anikó vezető tanácsos
Láttam, törvényes:	Hupucziné Györki Julianna jegyző
Tárgyalta:	Pénzügyi Biz. vm. Szociális és Eü. Bizottság
Szükséges szavazat:	egyszerű többség



8-4/2014.

ELŐTERJESZTÉS
A Génbank-SEMEX Magyarország Kft. építési földmaradványa

Tisztelt Képviselő-testület!

A korábbi testületi ülésen a Génbank-SEMEX Magyarország Kft. ügyvezető igazgatója, Veres Zoltán alpolgármester úr a cég beruházásából visszamaradt, nem építési hulladéknak minősülő, kb. 2500 m³ mennyiségű, vegyes összetételű talajföldet felajánlotta önkormányzatunk számára szánkódomb építésére, vagy egyéb közcélú hasznosításra. Kérése, amennyiben elfogadjuk a felajánlást, a földet el kell elszállítani, lehetőleg minél hamarabb. A Képviselő-testület a felajánlást üdvözölte, egy hónap haladékat kért a döntés megfelelő előkészítésére.

Az ülésen felmerült, hogy szánkódombon kívül milyen más hasznos célra lehetne felhasználni a földet – például mélyebb önkormányzati tulajdonú utak, szántóterületek feltöltésére.

Az országban több helyen építettek már szánkódombot, ezek eltérő méretű és általában több funkciós létesítmények, ezáltal beruházási költségeik is nagyok. Egy 18 m×26 m kiterjedésű, 6 m magasságú, ~1000 m³ föld felhasználásával kialakítható, elnyújtott kúp alakú domb kivitelezését költségeltük be fel- és lerakással, szállítással, réteges tömörítéssel és rézsűképzéssel. Ennek összege bruttó 5.096.129,- Ft, mely nem tartalmaz semmilyen egyéb költséget (lépcsők, kapaszkodók, világítás, védőkerítés, stb.). Az össz. beruházási költség mintegy bruttó 7 millió forint.

Az önkormányzat tulajdonában levő bel- és külterületi szántóterületeken nincs olyan mélyedés, ahova földfeltöltés szükséges lenne, továbbá a feltöltésre szánt föld változó minősége is kérdőjelessé teszi ezt a megoldást.

A külterületi dűlőutak mélyebb fekvésű szakaszainak feltöltésére alkalmas lehet ez a föld. A tulajdoni viszonyok változatossága és az útszakaszok felmérésének hiánya miatt erre a feladatra nem tudunk tételes, részletes költségvetést készíteni, de egységnyinek vett 100 m³ föld 5 km-re történő elszállítása, és útfeltöltésre való bedolgozása kb. nettó 350-400 e/Ft-ba kerül.

Önkormányzatunk anyagi helyzete sajnos nem teszi lehetővé, hogy önerőből megvalósítsunk egy ilyen méretű beruházást.

Javasolom, kérjünk még egy hónap haladékat Veres Zoltán alpolgármester úrtól, a Génbank-SEMEX Magyarország Kft. ügyvezető igazgatójától.

Ez alatt az idő alatt keressünk szponzorokat a beruházás megvalósítása és a földutak feltöltése érdekében, illetve megfelelő pályázatot, mely legalább részben fedezi a beruházás és újkiegyenlítés költségét.

Határozati javaslat
/2014.(IV.29.) Kt. számú határozat
A Génbank-SEMEX Magyarország Kft. építési földmaradványa

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete megállapítja, hogy az Önkormányzat anyagi helyzete sajnos nem teszi lehetővé, hogy önerőből hasznosítsa a Génbank-SEMEX Magyarország Kft. ügyvezető igazgatója, Veres Zoltán alpolgármester úr által felajánlott, a cég beruházásából visszamaradt, nem építési hulladéknak minősülő, kb. 2500 m³ mennyiségű, vegyes összetételű talajföldet.

További egy hónap haladékot kér Veres Zoltán alpolgármester úrtól, a Génbank-SEMEX Magyarország Kft. ügyvezető igazgatójától.

Felhatalmazza a polgármestert, hogy ez alatt az idő alatt

- tegye közzé Testületünk felhívását, miszerint szponzorokat keresünk a szánkázó domb beruházás megvalósítása és a külterületi földutak feltöltése érdekében, illetve
- megfelelő pályázati kiírás esetén, mely legalább részben fedezi a beruházás és újkiegyenlítés költségét, éljen a pályázat beadásával.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2014. május 20.

Mezőhegyes, 2014. április 17.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Előterjesztést készítette:	Kolozsi József műszaki vezető
Láttam, törvényes:	Hupucziné Györki Julianna jegyző
Tárgyalta:	Pénzügyi Bizottság
Szükséges szavazat:	egyszerű többség

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés melléklete



8-5/2014.

ELŐTERJESZTÉS

A KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 azonosítószámú közvilágítás-korszerűsítési pályázat

Tisztelt Képviselő-testület!

A „Mezőhegyes város közvilágítás energiatakarékos átalakítása” tárgyában a KEOP-5.5.0/A pályázati konstrukcióra benyújtott és nyertes pályázatunkkal kapcsolatban a legutóbbi ülés óta az alábbi események történtek.

A kormány rezsicsökkentési döntései között szerepelt az is, hogy az újonnan kiépített közvilágítási hálózatokat csak mérés alapján lehet elszámolni, és a mérőhelyek kialakításával kapcsolatos minden költség a szolgáltatót terheli. Így a korábban kalkulált 15-20 millió forintos plusz költség nem jelentkezik a beruházónál, vagyis az önkormányzatnál.

Az EDF DÉMÁSZ Zrt. elfogadta az engedélyezési tervben szereplő megoldásokat, hozzájárult a terv alapján történő kivitelezéshez. Ennek alapján a kiviteli terveket el kell készítenünk és annak alapján – a kivitelező kiválasztását követően – kezdődhet a beruházás.

Az engedélyezési és pályázati (tender)tervek elkészítésére első lépcsőben már döntött a Testület, a kiviteli terveket az előzetes árajánlat alapján a Sistrade Kft. készíti el, ehhez azonban – mivel a pályázati szakaszban keletkezett költségekbe nem számítható be a kiviteli tervezés költsége – most kell utólagosan szerződést kötni a munkára. A tervezést teljes mértékben beépítettük az elszámolható költségekbe, tehát semmilyen plusz költség nem lép fel. A tervekészítés költsége 1.000.000,-Ft + ÁFA.

Mint arról már tájékoztattuk a Testületet, a szolgáltató, az EDF DÉMÁSZ Zrt. minden pályázatot nyert ügyfelei közé tartozó önkormányzat esetén az érvényes üzemeltetési szolgáltatási szerződés alapján, különböző címen és okból érvényes fizetési kötelezettségek további elismerését és fizetését kéri. Ez a kötelezettség jelenleg az alábbi költségeket jelenti önkormányzatunknak:

Csoportos fényforrás csere maradványértéke:	971.000,- Ft + ÁFA
Energiahatékonysági szerződéses díj hátralévő futamidő alatt:	3.672.598,- Ft + ÁFA
Hálózatfejlesztési szerződéses díj hátralévő futamidő alatti összege:	12.220.002,- Ft + ÁFA

Ezen összegek a közvilágítási hálózat korábban, az EDF DÉMÁSZ Zrt. jogelődjével megvalósított fejlesztéseinek maradványösszege és a mellékelt megállapodás szerinti ütemezésben tovább törlesztődik.

Kérem a Képviselő-testületet, az alábbi két határozati javaslatot emelje határozattá.

Határozati javaslat

/2014.(IV.29.) Kt. számú határozat

A KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 sz. közvilágítás-korszerűsítési pályázathoz kiviteli tervek elkészítése

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a mezőhegyesi közvilágítás hálózat korszerűsítésre benyújtott és támogatást nyert KEOP-5.5.0/A/12-2013-0184 azonosítószámú beruházás komplex, fénymérést is tartalmazó kiviteli terveinek elkészítésével a Sistrade Kft-t (7625 Pécs, Magaslati u. 47/A.) bízta meg, árajánlatát elfogadva, 1.000.000,- Ft+ÁFA, azaz 1.270.000,- Ft összegért. Felkéri a polgármestert a vállalkozási szerződés megkötésére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2014. május 15.

Határozati javaslat
/2014.(IV.29.) Kt. számú határozat

A közvilágítás-korszerűsítése esetén az EDF DÉMÁSZ Zrt-vel kötendő megállapodás

Mezőhegyes Város Képviselő-testülete a mezőhegyesi közvilágítás hálózat korszerűsítése beruházás során a lámpatestek cseréjével megváltozó körülmények miatt az önkormányzat és az EDF DÉMÁSZ Zrt. (6720 Szeged, Klauzál tér 9.) között fennálló „Mezőhegyes Város Közvilágításának Üzemeltetése, Karbantartása” elnevezésű szerződésben foglaltakra vonatkozóan a mellékelt megállapodást megkötöti.

Felkéri a polgármestert a vállalkozási szerződés megkötésére.

Felelős: Kovácsné dr. Faltin Erzsébet polgármester

Határidő: 2014. május 15.

Mezőhegyes, 2014. április 17.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Előterjesztést készítette:	Kolozsi József műszaki vezető
Láttam, törvényes:	Hupucziné Győrki Julianna jegyző
Tárgyalta:	Pénzügyi Bizottság
Szükséges szavazat:	egyszerű többség

MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött az

EDF DÉMÁSZ Zrt. 6720 Szeged, Klauzál tér 9.

Bankszámlaszám: ING Bank N.V. 13700016-04603014-00000000

Adószám: 10734441-2-06, Cégjegyzékszám: 06-10-000056, a továbbiakban: Társaság,
és

Mezőhegyes Város Önkormányzata, 5820 Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22.

Adószám: 15725259-2-04, a továbbiakban: Önkormányzat,
együttesen: **Felek**, között alulírott helyen és időben, az alábbiak szerint.

1. Előzmények

- 1.1. Az Önkormányzat a KEOP-2012-550/A operatív programban vissza nem térítendő támogatást nyert közvilágítás korszerűsítésére (továbbiakban: Korszerűsítés).
- 1.2. A Korszerűsítés tárgya a Társaság tulajdonában és birtokában lévő közvilágítási célú lámpatestek (továbbiakban: Lámpatestek).
- 1.3. Felek rögzítik, hogy közöttük **2008.04.22. napján 2018. november 30. napjáig** terjedő időtartamra, **2008/2014. számon „Mezőhegyes Város Közvilágításának Üzemeltetése, Karbantartása” elnevezésű szerződés** jött létre (a továbbiakban: **közvilágítás üzemeltetési szerződés**), amelynek hatályát jelen Megállapodás csak az abban foglalt rendelkezések erejéig érinti.

2. Megállapodás tárgya

- 2.1. A Társaság tulajdonában és üzemeltetésében állnak a jelen Megállapodás 1. számú melléklete szerinti Lámpatestek, melyeket az Önkormányzat a Korszerűsítési pályázatában megjelölt módon és célból kíván Korszerűsíteni.
- 2.2. A Felek jelen Megállapodásban rögzítik, hogy milyen feltételeket teljesítenek a Korszerűsítés megkezdése előtt.

3. Feltételek

- 3.1. Felek egyezően rögzítik, hogy a Korszerűsítést a Megállapodásban rögzített feltételek teljesítése után lehet elkezdeni.
- 3.2. A Felek között hatályos közvilágítási üzemeltetési szerződés alapján, a Felek egyező akaratával a Társaság csoportos fényforrás-cserét hajtott végre, amelynek a csere hátralévő élettartamára eső hányadával a Felek az érintett fényforrások leszerelése napjára egymással elszámolnak, azaz a csoportos fényforrás-csere maradványértékét az Önkormányzat Társaság részére egyösszegben megfizeti. Felek a csoportos fényforrás-csere maradványértékét (továbbiakban: Csoportos Csere Maradványértéke), 971.000 Ft (azaz kilencszázhetvenegyezer Ft) + ÁFA összegben állapítják meg.
- 3.3. A Felek, a közöttük hatályos közvilágítási üzemeltetési szerződés alapján egyezően kijelentik, hogy a Társaság továbbra is jogosult energiahatékonysági díjra (továbbiakban: EH-díj), valamint közvilágítási hálózatfejlesztési díjra (továbbiakban: HF-díj) a megvalósított beruházások ellenértékeként. A közvilágítás üzemeltetési szerződés alapján, a 2013. március 1-jével kezdődő, és ezen szerződés lejártáig szóló időszakra számított aggregált nominál, illetve nem indexált EH-díjat 3.672.598,- Ft. (azaz Hárommillió-hatszázhetvenkettőezeröttszázkilencvennyolc Ft) + ÁFA, továbbá a HF-díjat 12.220.002,- Ft (azaz Tizenkettőmillió-kettőszázhuszezerkettő Ft + ÁFA összegekben állapítják meg a Felek.
- 3.4. A Felek megállapítják, hogy a Csoportos Csere Maradványértéke, az EH-díj, a HF-díj fenti összegei 2014. február 28-ai fordulónappal számított érvényes értékek.
- 3.5. A Felek megállapodnak, hogy a Korszerűsítést megelőző 30 naptári napon belül, de legkésőbb 2014. június 30-áig, a jelen Megállapodás 1. pontjában rögzített pályázat

megvalósulásának napjára (fordulónap) megfelelően aktualizálják, és a pontos elszámolási értékeket – a jogalap érintése nélkül, kizárólag azösszepszerűség vonatkozásában – külön szerződésben (továbbiakban: Szerződés) rögzítik.

3.6. Az Önkormányzat és a Társaság ezen Megállapodás alapján teljesít egymás felé: az Önkormányzat megfizeti a Csoportos Csere maradványértékét a Korszerűsítés megkezdését megelőzően.

3.7. Önkormányzat a 3.2. és 3.3. pontban meghatározott díjak jogalapját elismeri, és vállalja, hogy azok aktualizált értékét Társaság részére megfizeti.

4. Teljesítések

4.1. Az Önkormányzat a Szerződés aláírását követő 10 naptári napon belül a Társaság ING Bank N.V. Magyarországi Fióktelepe banknál vezetett 13700016-04603014-00000000 számú bankszámlája javára átutalja a teljes, bruttó Csoportos Csere maradványértékét előleg jogcímen.

4.2. Az előlegről, annak jóváírását követő 10 naptári napon belül a Társaság előlegszámlát állít ki az Önkormányzat részére a hatályos jogszabályok alapján. Az előlegszámlán szereplő teljesítési időpont az előleg bankszámlán történő jóváírásának a napja az Áfa tv. 59. §-ának értelmében.

4.3. A Felek megállapodnak, hogy a későbbiekben rögzítésre kerülő mértékű energiahatékonysági díjra, valamint a hálózatfejlesztési díjra a Társaság az Önkormányzat számára részletfizetési lehetőséget biztosít. A fizetési megállapodás további részleteit Felek a Szerződésben kívánják rögzíteni.

5. Az Önkormányzat fizetési késedelme esetén a Társaság felszólítja teljesítésre az Önkormányzatot. Késedelmesen teljesített fizetés esetén az Eladó jogosult késedelmi kamatot felszámítani, amely a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:155. § (1) bekezdésében foglalt mértékű (azaz a késedelembe eséssel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamat 8 százalékponttal növelt értékével egyező), továbbá a Korszerűsítés kivitelezése nem kezdhető meg.

6. Átadás

6.1. Az Önkormányzat a Csoportos Csere Maradványérték maradéktalan megfizetésével, valamint a hatályos közvilágítás üzemeltetési és karbantartási szerződés alapján fennálló energiahatékonysági díjra és hálózatfejlesztési díjra vonatkozó megállapodással egyidejűleg jogosult a Korszerűsítést megkezdni.

6.2. A Korszerűsítés megkezdéséről valamint befejezéséről az Önkormányzat a Társaság részére a haladéktalanul írásos értesítést küld.

6.3. Tekintettel a Lámpatestek használt állapotára, illetve használhatóságára, a Társaság a kártérítési felelősségét – a Ptk. 6:152. § figyelembe vétele mellett – teljes mértékben kizárja.

6.4. A Korszerűsítés során a közvilágítási célú berendezések rendeltetésszerű működését, üzemképességét és üzemelését valamint a Felek között fennálló közvilágítási üzemeltetési szerződés teljesíthetőségét az Önkormányzat köteles biztosítani valamint szavatolni.

7. Egyéb rendelkezések

7.1. A jelen Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a közvilágítási üzemeltetési szerződés, a villamos energiáról szóló 2007. évi LXXXVI. törvény és annak végrehajtási rendelete (273/2007. (X.19) Korm.r., valamint a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései az irányadóak.

7.2. A Felek kijelentik, hogy a jelen Megállapodás teljesítéséből eredő esetleges vitás kérdéseiket elsődlegesen egyeztető tárgyalás útján kívánják rendezni. Amennyiben ez eredményre nem vezet, Felek kikötik – hatáskörtől függően – a Szegedi Járásbíróság és a Szegedi Törvényszék kizárólagos illetékességét.

7.3. Felek a Megállapodást elolvasták, értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt a Megállapodás 3 – 3, azaz három-három eredeti példányának egyidejű átvétele mellett, cégszerűen és kellően felhatalmazott képviselőik útján jóváhagyólag aláírták.

7.4. Jelen Megállapodás 6, azaz hat eredeti példányban készült.

7.5. Jelen Megállapodás egy mellékletet foglal magában, az 1. számú mellékletet.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Anger Ottó Béla
önkormányzati
kapcsolattartó irodavezető

Kalmár Sándor
kereskedelmi controlling és
portfólió-elemzési
osztályvezető

Mezőhegyes Önkormányzata

EDF DÉMÁSZ Zrt.

Mezőhegyes, 2014. ____ . ____

Szeged, 2014. ____ . ____

Szeged, 2014. ____ . ____

1. sz. Melléklet

2014.03.18				
Mezőhegyes				
FF. tip	Egység telj. [W]	Lpt. Telj [W]	Db	Telj [kW]
Összesen:			1276	79,75
Hgl	1×125W	141	13	1,83
Hgl	1×80W	92	124	11,41
kNa	1x35W	43	3	0,13
Kpfcs	1×11W	16	36	0,58
Kpfcs	1×24W	34	140	4,76
Kpfcs	1×36W	47	213	10,01
Kpfcs	2x11W	32	259	8,29
NNa	1×100W	118	70	8,26
NNa	1×150W	172	16	2,75
NNa	1×35W	39	53	2,07
NNa	1×70W	85	349	29,67

6:155. §⁶⁰ *[Fizetési késedelem vállalkozások közötti szerződésben, valamint pénztartozás fizetésére kötelezett hatóság szerződése esetén]*

(1) Vállalkozások közötti szerződés, valamint pénztartozás fizetésére kötelezett szerződő hatóságnak szerződő hatóságnak nem minősülő vállalkozással kötött szerződése esetén a késedelmi kamat mértéke a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamat - idegen pénznemben meghatározott pénztartozás esetén az adott pénznemre a kibocsátó jegybank által meghatározott alapkamat, ennek hiányában a pénzüpi kamat - nyolc százalékponttal növelt értéke. A kamat számításakor a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamat irányadó az adott naptári félév teljes idejére.

(2) Ha vállalkozások közötti szerződés esetén a kötelezett, szerződő hatóságnak szerződő hatóságnak nem minősülő vállalkozással kötött szerződése esetén a szerződő hatóság fizetési késedelembe esik, köteles a jogosultnak a követelése behajtásával kapcsolatos költségei fedezésére negyven eurónak a Magyar Nemzeti Bank késedelmi kamatfizetési kötelezettség kezdőnapján érvényes hivatalos deviza-középárfolyama alapján meghatározott forintösszeget megfizetni. E kötelezettség teljesítése nem mentesít a késedelem egyéb jogkövetkezményei alól; a kártérítésbe azonban a behajtási költségátalány összege beszámít. A behajtási költségátalányt kizáró, vagy azt negyven eurónál alacsonyabb összegben meghatározó szerződési kikötés semmis.

(3) Vállalkozások közötti szerződés esetén a késedelmi kamat mértékét az (1) bekezdésben foglaltaktól eltérően, a késedelmi kamat esedékességét a pénztartozás teljesítésének idejére az e törvény által meghatározott fizetési határidőt követő naptól eltérően a jóhiszeműség és tisztesség követelményének megsértésével egyoldalúan és indokolatlanul a jogosult hátrányára megállapító szerződési feltételt - mint tisztességtelen kikötést - a jogosult megtámadhatja. Szerződő hatóságnak szerződő hatóságnak nem minősülő vállalkozással kötött szerződése esetén a késedelmi kamat esedékességét a pénztartozás teljesítésének idejére e törvény által meghatározott fizetési határidőt követő naptól eltérően megállapító szerződési feltétel semmis.

(4) Vállalkozások közötti szerződés esetén a késedelmi kamatot kizáró szerződési feltétel, szerződő hatóságnak szerződő hatóságnak nem minősülő vállalkozással kötött szerződése esetén a késedelmi kamatot kizáró vagy azt az (1) bekezdésben meghatározott mértékhez képest alacsonyabb értékben meghatározó szerződési feltétel semmis, kivéve, ha a kötelezett késedelme esetére kötbér fizetésére köteles.

6:152. § *[A szerződésszegés jogkövetkezményeinek korlátozása és kizárása]*

A szándékosan okozott, továbbá emberi életet, testi épséget vagy egészséget megkárosító szerződésszegésért való felelősséget korlátozó vagy kizáró szerződési kikötés semmis.



Polgármestertől
Mezőhegyes, Kozma Ferenc utca 22. 5820

8-6/2014.

ELŐTERJESZTÉS
Az ÁMK homlokzat - Nagymagtár előtti tér rendezési terve

Tisztelt Képviselő-testület!

Kiss Zoltán úr, a Geoplanterv Kft ügyvezetője elkészítette az ÁMK előtti közterület beépítésére vonatkozó vázlattervet három változatban és az ÁMK épület homlokzat-kialakítására tett javaslatát, továbbá a változatok költségbecslését is.

A változatok megvitatása után kérem, a szíves döntést, melyik változatra kérjük a terv kidolgozását.

Mezőhegyes, 2014. április 22.

Kovácsné dr. Faltin Erzsébet
polgármester

Előterjesztést készítette:	Kolozsi József műszaki vezető
Láttam, törvényes:	Hupucziné Györki Julianna jegyző
Tárgyalta:	Pénzügyi Bizottság
Szükséges szavazat:	egyszerű többség

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 1. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 2. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 3. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 4. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 5. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 6. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 7. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 8. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 9. számú melléklete

Erre a linkre kattintva érhető el az előterjesztés 10. számú melléklete